

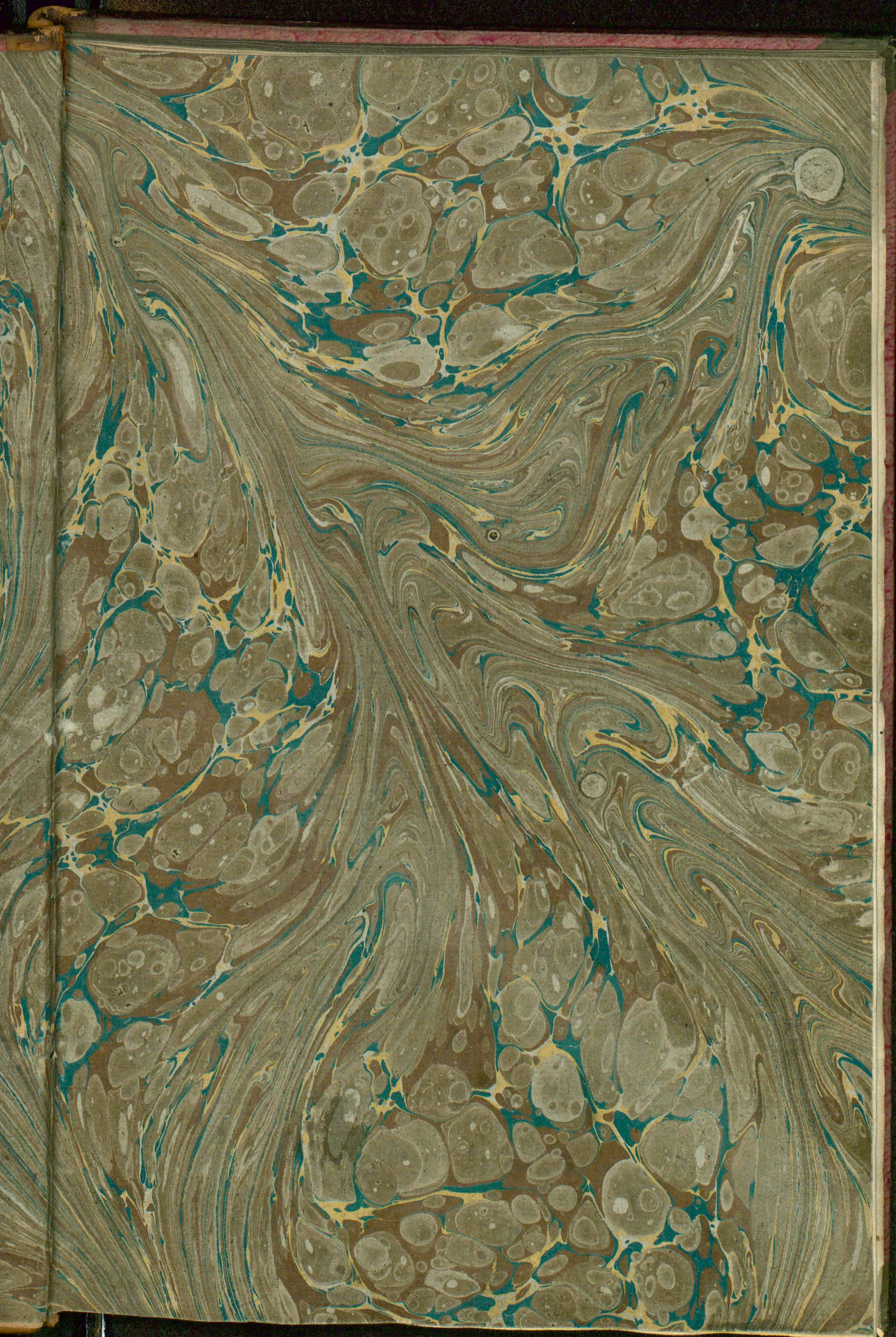
Ms. gall.

Fol. 159.

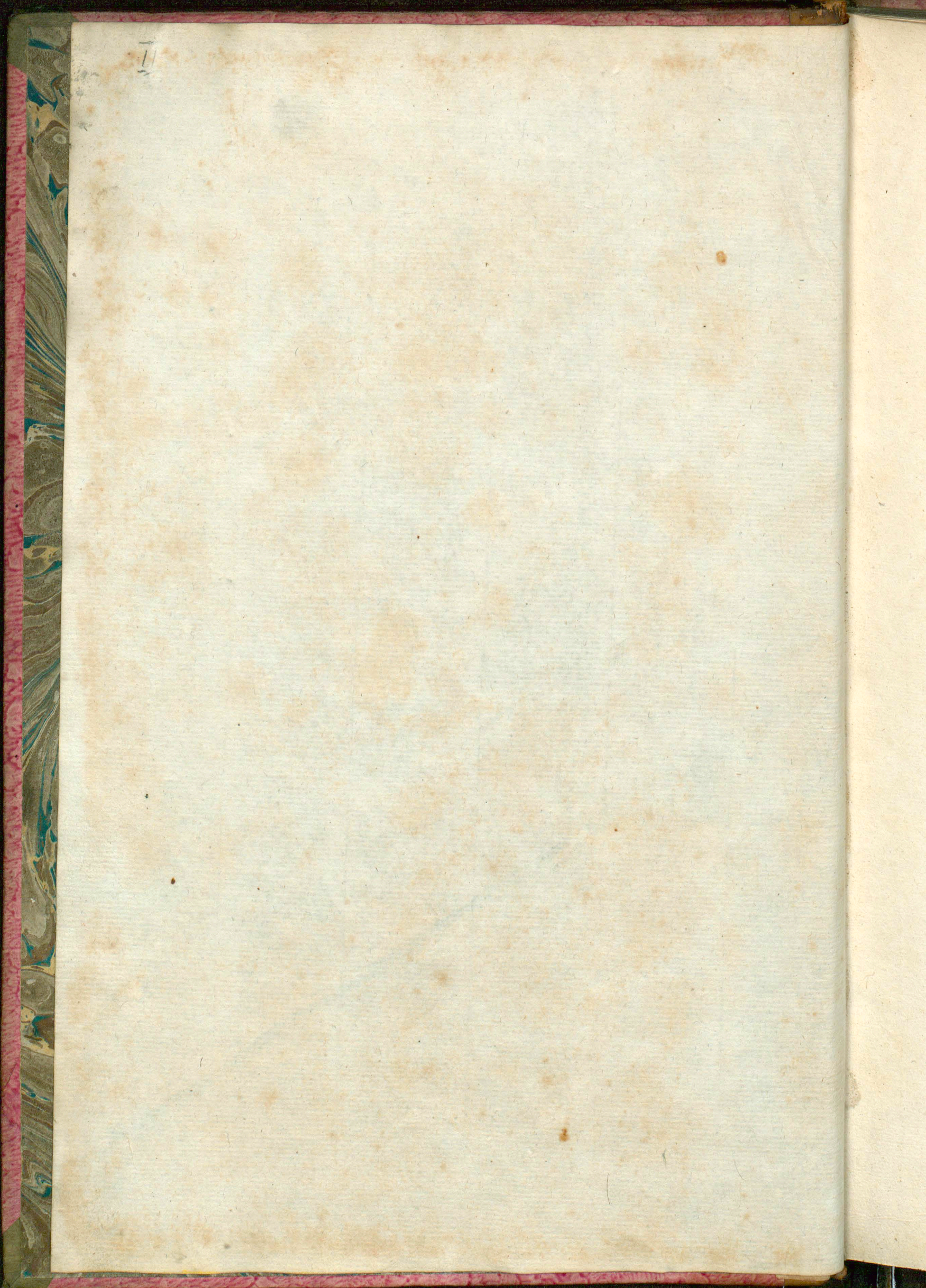




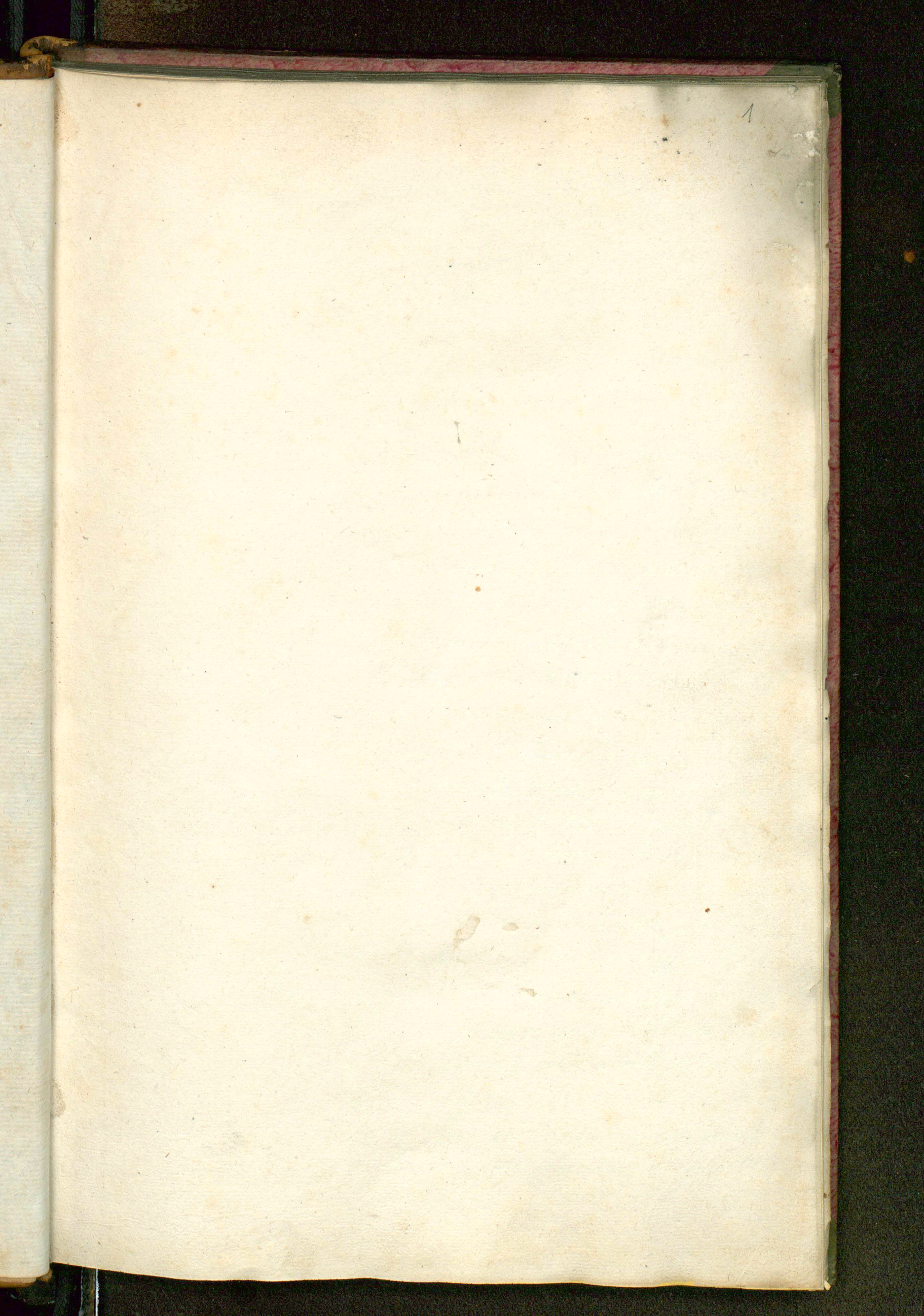














Bibli  
Ber





Depricularia. ou la feste de  
L'Espinette tenuees en la ville de  
Lille en flandres, ou la decence  
des Nobles Rois de L'Espinette  
de la Prouince de Lille et autres  
curieuses de quelques manuscrits  
qui sensuiuent sur la fin

Ce n'est chose nouvelle de veoir celebrer festes  
et triomphes tant pour honorer les Princes  
vertueux et Magnanimes, que po<sup>r</sup> entretenir les  
hommes nobles et vertueux en l'exercice des  
Armes, et inciter la ieunesse a la vertu et manim<sup>e</sup>  
D'icelles veu que de toute antiquite les Anciens n'ont  
manque en la celebration de semblables festes et  
Jeux recreatifs: si nous remarquons les anciens  
auteurs, no<sup>s</sup> trouuerons les Jeux Olympiens instituees  
par hercules a l'honneur de Jupiter lesquels l'on cele-  
broit de cinq a cinq ans ou selon aucuns le cinquan-  
tiesme mois; en iceux la ieunesse de toute la  
Grece s'exercoit en cinq manieres a scauoir avec  
le Gantelet, a la Course, a la Quille, et a sauter  
avec l'Escus, et le vainqueur qui s'appelloit  
Olympionice estoit couronnee de branches et  
foeuilles d'Oliuier, auquel on portoit tant d'honneur  
qu'il n'entroit seulement en la ville par les  
portes d'elles, mais par les ruines des murailles  
lesquelles a cet effet estoient exprès  
desmolies, tellement que plusieurs l'achoiuent de  
Aoute



Toute leur force et vertu de parvenir a ce degre  
d'honneur comme y sont parvenus hercules, Cerebus,  
Alcibiades, hercatides et autres, lesquels on honoroit  
comme demij Dieux, ainsi que le remarque tres  
bien le brave Poete horatius quand il dit

Sont quos curiculo puluerem Olympicum  
Olimpicum Collegisse Iuvat metaque  
ferendis ~~et~~ euitata rotis: Palmaque  
nobilis Terrarum Dominos euehit ad  
Deos

Nous trouuerons aussy que les Jeux appellees  
par les Latins cirences instituees a l'honneur  
des Confus en lesquels la Jeunesse s'exercoit a  
manier les cheuaux et chariot dans les  
hipodromes et Catadromes, qui estoient lieux  
designees pour faire courir les cheuaux, les  
Gladiateurs estoient instituees pour faire veoir a  
la Jeunesse auparauant que d'aller en guerre, des  
combats singuliers, des playes ouuertes et des homes  
ensanglantes, afin de ne craindre la fure de  
leurs ennemis, l'occasion se presentant au milieu  
des allarmes, et ny se pouuant des playes  
sanglantes et homes naures a mort, tellement  
que la coutume des Empereurs fut auparauant  
que marcher en guerre de donner le spectacle  
de Gladiateurs a tous les soldats de l'Armee  
dont est venu que les Romains ont emporte

ous le reg  
a solemn  
este de l  
ut celebr  
premier  
orce lan  
fut Jean  
la  
seigneur  
cheualie



La reputation et effets de braves soldats par sur tous  
 ceux de l'ancien, il n'est besoing de citer icy les  
 spectacles esibez par Cesar Auguste, Neron  
 Domitien Adrian et autres, seulement me contenteray  
 de dire que tous puissans Monnarques Rois et Princes  
 seles d'entretenir et exercer leurs sujets au manim  
 des armes (les guerres estant finies) ont instituees  
 plusieurs festes et tournois auxquels il estoit permis  
 a toute la noblesse de s'exercer comme ie croy, et  
 pour samblables occasions sus allegues la feste  
 solemnelle appelee la feste <sup>du Roy</sup> de l'Épinette auoit este  
 instituee en la ville de Lille metropolitaine de  
 la flandre gallicanne appelee la feste de l'espine  
 a l'occasion qu'en icelle feste l'on presentoit  
 vne espinette et blazon au Roy de ladicte feste  
 Instituees par s<sup>t</sup> Louis Roy de france apres  
 plusieurs guerres finies en l'Europe, pour entretenir  
 la noblesse en l'exercice des armes, toutes fois ie  
 ne trouue nuls Rois de l'Épinette crees et mis sus  
 du viuant de s<sup>t</sup> Louis Roy de france, mais il peut  
 bien estre qu'apres l'institution d'icelle s<sup>t</sup> Louis  
 fut presse de partir pour tunis en Barbarie ou  
 le bon Prince mourut, et ne furent nuls Rois

ous le regne duquel crees nuy la feste celebrees iusques au retour  
 a solemnite de la de son fils Philippe troisieme du nom Roy  
 este de l'Épinette de france surnommees le hardy, et depuis  
 fut celebrees et le de france continuees par plusieurs Rois de france  
 premier Roy fut tels que Philippe quatriesme dit le bel.  
 l'année l'an 1282 et Louis dix dit hustin, Philippe le Long et  
 fut Jean le Grand Louis dix dit hustin, Philippe le Long et  
 le seigneur de Joye Charles quatre, dit le bel tous trois fils  
 cheualier de



de Philippe le bel, iusques a Philippe de Valois  
 sixieme du nom, qui fut Roy de france lan 1328  
 il estoit fils de Charles <sup>de valois, d'auquel Charles</sup> on at dit fils de Roy,  
 frere de Roy, oncle de Roy, Pere de Roy, et sij  
 onques ne fut Roy, icluy donc Philippe de valois  
 fut Roy par la mort de Louis hutin, Philippe  
 le long et Charles le bel enfans de Philippe  
 le bel decede sans hoirs: soubz les susdits Rois  
 de france regnerent cent vingt et vn an durant  
 lequel temps avec les Comtes de flandres  
 furent crees et mis sus les nobles Rois de l'Espimette  
 par lesdits Rois de france iusques au nombre de  
 cent huict ou noeuif dont aucuns furent faits  
 Cheualiers, et les autres Rois non nobles furent  
 annoblis et tous les decendants de leurs Ligne  
 par lesdits Rois de france et Contes de flandres,  
 pour les grands faits d'Armes, Soutes et tournois  
 et prouesses par eux faites: et furent lesdits  
 Cheualiers en plusieurs batailles mortelles a  
 leurs despens avec les Comptes de flandres,  
 et avec le Roy saint Louis au Royaume  
 de Tunis, en Barbarie, et aussy en Aragon,  
 et Nauare et autres: alaide des flamens  
 aux iournees de monts en Peuele, pont  
 a Bouuines, et ailleurs, le tout depuis  
 lan 1226 que le Roy s<sup>t</sup> Louis regnoit,  
 iusques au regne de Philippe de Valois  
 qui fut couronnee Roy de france lan 1328  
 et regna vingt et trois ans: les Rois de  
 l'Espimette annoblis et mis sus par les  
 Contes

ces arm  
 esclares  
 oint a ca  
 manusc  
 ore de t  
 elles es  
 einte au  
 ublazon  
 ortrait  
 la man  
 y estoien  
 liure app  
 on certa  
 urot p  
 depuis a  
 Secretai  
 es chano  
 t Pierre a  
 n at onco  
 urieuses q  
 luij mesm  
 de hiltres  
 et plus e  
 edt secret  
 iredentem  
 de primes  
 n<sup>r</sup> de Lob



50

Contes de flandres, sont en nombre de nonante  
 et quatre a nonante et cinq, lesquels sont notte'  
 avec armes cy apres desclares, et fut le premier  
 qui fut cree' Roij de la feste par les Contes de  
 ces armes cy apres flandres seuls, Robert de le Vaquerie lan 1392.  
 esclares ny sont touchant aucunes lois et ordonnances instituees  
 oint a cause que pour la regle et conduitte d'icelle feste, ie nen  
 manuscript est Arouue nulles ny sous les Rois de france ny  
 de l'origine des Contes de flandres susnommees: mais bien  
 elles estoient des Contes de flandres sous le Bon Duc Philippe de Bourgoigne, qui a  
 einte avec la couleur fait souvent sa residence dans la ville de Lille  
 blazon et le portraict des Tuteurs avec Madame la Duchesse et toute sa Cour en  
 la maniere dont grande estagnificence, lesquels ie mettrai cy  
 estoient parree' liure appartenoit en suiivants, vray est que d'anciennete pour mainte  
 certain d'unom la feste l'on choissoit chacun an pour estre Roij  
 unvet peintre et le fils d'ung noble bourgeois, ou un vertueux  
 depuis a monsieur marchand et manant de la ville de Lille.  
 secretaire du chapitre lequel estoit annoblis et quatre Tuteurs pour  
 es chanoines de la ville et il avec le Roij de l'annee precedente Toustes  
 t'iere, a Lille et il avec le nouveau Roij auxquels estoient  
 n at oncor un plus avec le nouveau Roij ausquels estoient  
 urieuses qu'il a fait donnees des deniers de la ville par le mandem  
 lui mesme tirres Des Contes de flandres la somme de cinq cens  
 de litres authentiques liures parisins monnoye de flandres pour la  
 et plus estendue despence de deux soupers, pour les Lices et  
 ledit secretaire est sablons et deux voyages tels qui convenoit  
 presentement chanoines faire a la foresterie de Bruge qui est une feste  
 de primes et s'appelle laquelle se faisoit tous les ans en l'adille  
 n<sup>r</sup> de Lobel ville, annexees la somme de trois cens liures  
 parisins, de la feste de l'Espinette et se faisoit  
 commutation de Toustes et solemnitez d'une  
 feste

ois  
28

aloi  
e  
e  
is  
nt  
melle  
e  
t  
me  
dres  
nois  
its  
a  
es  
n  
n  
1  
de  
8



6  
Feste a l'autre lesquels furent longue espace de  
temps celebrees fort solemnellement. /

Ores avec la reuolution des ans toutes choses  
estant a plus cher coust qu'elles n'estoient au  
commencement de l'institution. l'aditte somme  
de trois cens et de cinq cens liures ne suffisoit  
pour entretenir la feste tellement que ceux  
qui estoient eslus Rois estoient contraint d'obliger  
leurs biens pour suruenir aux fraix et despen  
qu'il conuenoit faire en la celebration de l'aditte  
feste, pour cette cause plusieurs refusoient des  
Rois ou Souteurs, mais iceux y furent contrainct  
par le bon Duc Philippe de bourgoigne Comte  
de flandres, sur peine d'amende rigoureuse.  
Certains temps apres pour inciter les nobles  
Bourgeois d'achepter volontairement ~~et~~ et sans  
contredit l'aditte Espinette, par ses lettres dattes  
du quatriesme de feurier l'an mil quatre cens  
trente, et sy il ordonna que tous ceux qui auoyent  
este crees anciens Rois et qui seroyent crees de  
temps a venir preedroient en Siege d'honneur  
en l'Escheuinage de Lille au plus pres du  
Mayeur tous ceux qui a semblable feste  
n'auoyent este appellez et qu'ils ayent  
Sieges prerogatives, honneur, et preeminence,  
en la ville de Lille es offices de la Loy  
au deuant et par dessus les autres.  
Ordonna aussy de faire commandement aux  
Dames bourgeoises et Damoiselles d'accompagner  
la Roine qui lors serat, et pour augmenter  
laditte

cest a dire  
arrees  
ner A en Loy  
toujour pu  
pour et a



7

laditte feste elles soient et comparent aux iours  
 durant icelle feste en la compaignie de la Royne  
 pour danser et faire tous esbatemens et honneur  
 au Roy et ala Royne le mieuse et plus honorablen  
 vestues et attournees qu'elles podront estre,  
 Nonobstant plusieurs refusoient d'achepter  
 laditte feste et aucuns s'abstenoiert avec leur  
 mesnage craignans d'estre contrainct d'acheter  
 l'espinette, autres cherchant alliances en  
 autres quartiers, tellement que le Magistrat  
 de Lille aida le Roy qui lors estoit par l'auis  
 des commis du Bon Duc de trois cens liures  
 parisis par dessus les cinq cens liures, si est  
 il que Messieurs de Lille representerent au  
 bon Duc que la somme susdite n'estoit  
 suffisante pour emporter les fraix et despens  
 de la feste, et dirent qu'ils doutoient entemps  
 a venir ne pouvoir recouurer homme qui il  
 vouldust prendre ne maintenir laditte feste  
 de l'espinette, comme Roy ne iousteurs en  
 nombre competent, pour decorer et entretenir  
 icelle feste, parquoy la feste seroit enroye  
 d'estre abolie et de tourner a neant. pour  
 a quoy obvier le bon Duc octroya ala  
 requeste du Magistrat <sup>de Lille pour l'entretènement</sup> ~~de Lille pour l'entretènement~~  
<sup>et exaucement de laditte feste, pour le bien et honneur de</sup> ~~de Lille pour l'entretènement~~  
<sup>en l'oye a faire que pussent pour et au</sup> ~~de Lille pour l'entretènement~~  
 la ville de Lille que feroit du Magistrat ou leurs successeurs #  
 nom de la ville de Lille prendre et recevoir  
 ou par leurs commis l'enuoy du poisson  
 de

cest a dire bien arrees

en Loy et a toujours puissent pour et au



de mer, et iceluy faire vendre a detail par main  
ou autrement, en receuant les hostelages des  
marchands amenant ledit poisson au salaire  
prouffit et emoluments en tel cas accoutumees  
pourueu que ledit commis sera tenu de faire  
aumincq dudit poisson ~~et emoluments en tel cas~~  
~~accoutumees pourueu que ledit commis sera tenu~~  
et que ce ne soit aucunement a la charge des  
manans et habitans de la ville de Lille plus  
auant que d'anciennete il a este accoutumees.

Il leur octroya comme dessus qu'ils puissent  
prendre leur et recevoir ou par leur ou par  
leur commis a ce faire prendre et leur et recevoir  
a toujours sur les deniers venant des ventes  
qui seront faites en laditte ville des bestes  
a cornes et pied fourchus, cent liures qui  
est le centiesme denier, pourueu comme dessus  
que ledit commis sera tenu faire bon les  
deniers deduit des dites marchandises, Encor  
qu'ils puissent prendre leur et recevoir ou par  
leurs commis a ce faire prendre leur et recevoir  
sur tous les fins drapts de grand loot fait et  
drappee en la ville de Lille dix huit deniers  
et sur chaecun drap <sup># du moyen loot de quatre deniers</sup> du petit loot huit  
deniers, tons monnoye de flandres et sur  
le demij drap a la duenant, encor sur chaecun  
drap estrange qui aura este fait drappee et  
scellee hors de la ville de Lille et vendus en  
icelle

ces inue  
priserie  
ocubles  
indues p  
si se for  
d'aido  
par inu

lic  
le  
icelle



9

Teille, six deniers. soit que tels draps soient entiers ou non, et sur chacun demij drap a l'aduenant,

Item qu'ils puissent prendre <sup>leur</sup> et recevoir <sup>ou</sup> par leurs commis sur chacune cuues de vvedes qui serat enclote et mise en oeuvre de tainture par les tainturiers de la ville de Lille ou leurs gens vallets et seruiteurs entelle ville, dix et huit deniers monnoye de flandres

Et sur chacune balle de garance vendue et distribuees en l'aditte ville, dix et huit deniers monnoye de flandres

Et sur chacune balle de garance vendu et distribu <sup>en</sup> la ville de Lille deux sols monnoye de flandre

Il leur octroiat de surplus que les droicts de sel de la laiarde et des inuentoires, priseries de biens meubles. ~~appartiendront~~ <sup>appartiendront</sup> et demeureront dors en auant a toujours a l'aditte ville pour d'iceux en faire par le Magistrat ou leurs succes <sup>leurs</sup> en loij le profit d'icelle ville. soit par les baillier en ferme ou autrement en disposer ainsy que bon leur semblera, au bien de l'aditte ville

Pour de toutes les choses susdilttes et chacune d'icelle iouir par ceuse du Magistrat et leurs successeurs en office pour et au nom de la ville de Lille en la maniere dilte: <sup>puis</sup> ~~de plus~~ ce iour en auant a toujours tout ainsy et comme si ce fut le propre domaine de la ville, parmy et moyen <sup>neant</sup> ~~chaque~~ <sup>ce</sup> que de de l'argent venant des ~~altres~~ <sup>altres</sup> et concessions dessusdilttes ils seroyent tenus dors en auant chacun an entretenir l'aditte feste

main  
es  
re  
mee  
ure  
telca  
at  
des  
plus  
mee  
es inuentoires  
priseries de biens  
meubles sont les  
indues publiques  
si se font iourne  
maisons mortua  
par iustice  
qui  
dessus  
les  
cor  
par  
ceux  
it et  
niers  
et  
sur  
hacon  
et  
s en  
icelle



feste de l'Espinette et deliurer ausc Rois et Souteurs  
 qui seront eslus par les commis du Duc, et ce outre  
 et par dessus les cinq cens liures la somme de sept cens  
 liures qui font ensamble douze cens liures paris  
 monnoye de flandres.

Ce entendu qu'iceux Rois et Souteurs seront moyennant la  
 ce tenus de faire et solemnisier ladicte feste de l'Espinette  
 bien et honnorablement, en faisant les assambles ainsi sont  
 et en la manniere comme l'on auoit accoutume' de  
 faire auparauant, sans fraude, deception, ou mal engi

Ordonnant que le surplus venant desdits ottois  
 et concessions sij aucunes ij auoit seroit employes  
 reparations et autres affaires necessaires de la ville  
 de Lille, et sil aduenoit que ladicte somme de douze  
 cens liures ne fut suffisante pour le furnissement  
 de ladicte feste et en ce cas ceux du Magistrat et  
 leurs successeurs en Loij seront tenus a leurs despens  
 soutenir icelle feste aux frais et charge de ladicte  
 ville sans toutes fois pour ce requerir le Duc d'aucuns  
 dons gratuit, aide nij autrement, pourueu aussij que  
 ceux du Magistrat, seront tenus chacun an des ottois  
 et choses susdites rendre bon et leal compte pardeu  
 les commis du Duc a ce tout et quantes fois requis  
 en seront

Et afin que desdits ottois et consentement iceux  
 du Magistrat puissent plus plainement iouir et  
 vser sans contredit ou empeschement. il leur ottoit  
 de pouuoir faire bans, statuts et ordonnances pour  
 l'entretènement des choses susdites, et chacune d'icelles  
 sus telle peines et amendes qu'ils voiront estre necessai

Moyennant et parmi ce ainsi, que iceux du  
 Magistrat seront Acnus payer les deniers de l'Hept  
 qui sera fait par eux ou autres commis avec eux  
 si besoingt



ii

steurs  
 autre  
 sept ans  
 yerman  
 l'Espinet  
 Les am  
 de  
 al eng  
 trois  
 lies  
 velle  
 douze  
 ment  
 et  
 espend  
 ditte  
 aume  
 i que  
 ottois  
 pardeu  
 equis  
 ceux  
 in et  
 ottois  
 pour  
 dielle  
 cellai  
 du  
 l'Hept  
 euse  
 soingt

Besoin est de la maison et heritage de la veuve  
 de feu Maistre George Postende seant en icelle ville de  
 droit la place Lille pour augmenter et accroistre la place deuant  
 l'hostel du Due a Rhicourt. le plus profitablement que  
 le a este amoindri faire se pourra.  
 Tout ce que dessus accordee le Magistrat promist  
 de faire dors enauant entretenir bien et solemnellem  
 l'Espinetle. et en fut prins la forme  
 de la ville de Lille come sensuit.  
 et conclusion d'icelle en la ville de Lille  
 La forme et Conclusion prinse en la  
 halle de Lille par ceux qui cy apres  
 seront denommees. pour le fait regle  
 et conduite de la feste de L'Espinetle  
 de Grande anchienne, maintenir  
 en la ville de Lille ainsi qu'il plut,  
 et plaist, a nostre tres Redoute  
 Seigneur et Prince Monseigneur  
 le Due de Bourgoigne,  
 La feste se celebrera le premier Dimanche  
 de Carême. iour du Bheourt de laquelle  
 auront toutes charges les trois officiers  
 d'icelle feste, a scauoir, le Grand Maistre  
 de L'Espinetle, le herault de L'Espinetle,  
 et le poursuinant d'Armes appelle L'Espinetle  
 Pour celui qui sera eslu Roy de L'Espinetle, sera  
 tenu de prendre L'Espinetle au Riez et de faire  
 soupper en la maniere accoutumee.  
 Ledit Roy sera tenu de faire vne Colasse le  
 ieu di deusieme iour de carême pour illee  
 terminer et de vider des difficultez qui souuent  
 sourdent entre les Tuteurs en diuerses maniere,  
 le lieu de sante, l'on fera le voyage de st George a  
 # cest adire vne collation, Item, l'on fera le voyage de st George a  
 a cause quil estoit temple nars vendredis ensuiuans, et le dner  
 au  
 careme



# le mot de  
honneurs signifie  
se bien passer

# c'est adre une  
collation

au retourner: sans y appeller Dames ne damoiselles  
quelqu'onques, et ce aux despens dudit Roy,

Item, sera eslu quatre Souteurs du moins, pour  
Jouster avec le nouveau et vieux Roy de Behourt,  
lesquels seront tenus <sup>de eux</sup> honchier ou équiper honora-  
selon leur estats. a l'entendement des Maistres  
de la feste: qui seront esleus en la manniere  
cy apres declarées.

Item le samedi veille dudit Behourt on fera  
le disner, les monstre en robes pareilles: avec  
la colatte, au soir en la manniere accoutumée.

Item le <sup>Pimanche</sup> dimanche les deux Rois, et les Jouteurs  
seront tenus de faire feste au disner, et illees  
avoir Damoiselles pour en ce temps de dîner,  
accompagner la Roynne.

Item, on fera le soupper en halle et puis le  
Bancoquet en la manniere accoutumée.

Item, le Roy et celui qui gaignera le prix de  
dedens, seront tenus de Jouster le Lundy aux  
Joustes qui seront public, ou liures Jouteurs  
pour eux, et sil aduenoit que le nouveau Roy  
gaignast ledit prix de dedens, le vieux Roy  
sera tenu de l'accompagner et iouster ou louer  
homme pour lui.

# ne croy que de  
ce mot de behourt  
prouient l'acoutume  
des petits enfans  
de iours aux bours  
au comencement du  
carisme a cause  
que la feste se  
faisoit en ce temps  
ce mot d'assambler  
Dames et Damoiselles

Item si le mardi, mercredi, et autres iours  
ensuiuans en la semaine dudit Behourt  
on fait Joustes ledit Roy nouuill ou nouueau  
sera tenu de monter a cheual, et aller sur les  
rues. Tous les iours que l'on Joustera, et d'assambler  
Dames  
et que par corruption au lieu de dire behourt l'on dit Bourre  
me fait imaginer que j'ay veu plusieurs fois



Dans maieunesse des enfans par les rues les soirs se tenans les 8  
rains et chantans qui vout donner a no Royaine quelle est si belle et si berguaine  
elle fait l'honneur a tous ces gens mais cest a Dieu premierement que

elle fait l'honneur a tous ces gens mais cest a Dieu premierement que  
Dames et Damoiselles, liurer vin. et especes avec

allumerie # en son hostel ou ailleurs.

Item que <sup>aux</sup> le voyage de Brughe, les sousteurs

pour pour ledit lieu de Brughe seront tenus  
d'auoir robes parrures, et sy sera tenu ledit

vieux Roy de Souster avec le nouveau et  
de faire le soupper et honneur accoutumee

Item le iour du gras Dimanche # sera ledit

Roy tenu de faire danser aux Dames et Damoiselles,  
cheualiers, Esequiers, pour espincher l'Espinette #

et traicter par <sup>dit</sup> les vieux Roys pour l'election du  
le iour des quaresmeaux et faire le soupper

de six plats de viande ou huit au plus /  
Item le mardi ensuiuant, sera tenu de

faire dinner pour illee prendre conclusion  
d'aller au Riez en delaisant le don des heraults

et Menestrels #

Item et si ledit Roy et Sousteurs se veillent  
oultre ce que dit est mesler ou esbaltre en autres

oustes, si aucunes se faisoit en la ville ou ailleurs,  
et pays de Monseigneur, vn s'en rapporte a

leur volente et discretron sans les y astraindre.

Et pour tout ce que dessus est dit, aurons  
iceux Rois et Sousteurs la somme de douze cens

liures parisisis monnoye de flandres, qui leurs  
seront distribues des deniers de la ville a  
seauoir quatre cens liures aux quatre  
iouteurs



Tousteurs a payer le iour du behourt,  
Item et audit Roy seul huit cent liures, si comme deux  
cent liure audit Behourt, deux cent pour son premier  
voyage et soustes a Bruges, deux cent a son issus du  
Royaulme et feste de Lespinette, et deux cent liure a  
son second voyage audit lieu de Bruges avec son  
successeur Roy de ladicte Espinette,

Et au regard de commettre les Maistres tant pour  
la feste de Bruges que comme celle de la ville ils  
seront esteus par les anciens Rois en la maniere  
accoustumee, lesquels seront tenus de rendre compte  
de la despence aux Rois et compaignons Tousteurs,  
en dedans quinze iours apres les festes dudict Behourt  
et de Bruges, en telle maniere que si d'auenture  
audits comptes il escheoit contredit, ce sera decide  
par Messieurs de la Loij, et si y auoit reliquat  
oultre la despence, ce sera partij esgallement aux  
Rois et iousteurs

A laquelle forme et conclusion prendre furent  
presens ceux qui sensuuent

Gerard d'hocron Bailij de Lille  
henrij de tenremonde Lieutenant  
de Monsieur le Gouverneur de Lille,  
Maistre Jean le Donc et Maistre  
Guillaume le Muet, Maistres des  
Comptes de Monseigneur le Duc  
de Bourgoigne en cette ville de Lille,  
Maistre Pierre de hauteville Lieuten  
de Mondit S<sup>r</sup> et Maistre desdits  
comptes, Le



9  
150  
Le Magistat

Joris verdier Rervart  
Jean Danset Maireur

Echevins

Barthelemij hangouart  
Jean destailleur

Jacques Gommer

Guillaume Ratz

Hubert coppin

Miquiel verdier

Jean de le forterie

Maistre Bauduin Rauary ou Ramery

Piere de Warlin

Jean varrin

Jean Gantois

Anciens Rois de l'Espinette

Jean de le Bonnerie

Bauduin Gommer

Gerard Thieulaine

Jean Marquant

Gerard de wilers

Jacques preuost

Jean le Monnoyer

Conseillers de la ville

Maistre Jean de Rache

Maistre Jean de Tenremonde

Clercq



Clercq de l'adite ville  
 Jean Ruffault  
 Josse vrandele

Ainsy la feste fut continuee fort  
 solemnellement par plusieurs annees, mesme  
 Charles Conte de Charolois et de flandres apres  
 la mort du bon Duc philippe son Pere fit  
 commandement expres. a ceux de Bruge  
 et aux villes circonuoisines de la ville de  
 Lille de se trouver a la feste de L'Espinette.

De tamps en tamps l'on celebroit icelle feste  
 a grands frais et bancquets superflus, sy que  
 la despence excedoit la somme de douze cens  
 liures, pour cette occasion plusieurs refusoient  
 de rechef d'estre Rois ou Souseurs et entre autres  
 bauduin de Croix dit Drumez eslu pour Roy,  
 Jean de tenremonde et hubert Gommez pour  
 Souseurs ne l'auroient voulu accepter, toutes  
 fois mis en cause, par sentence de Maximilien  
 et philippe Archiducq D'autriche Contes de  
 flandres, auroient este contraints d'accepter  
 leur election.

Depuis a la Requeste du Magistrat de Lille  
 lesdits Contes accordoient que pour l'an mil  
 quatre cens huictante et cinq, la ville furniroit  
 lesdits soupers lices et sablons, et donneroit  
 audit nouveau Roy et aux quatre Souseurs  
 chacun cinq liures de gros outre les douze  
 cens liures accoutumees.

L'an mil quatre cens huictante et six fut eslu  
 Roy



Roy Jacques Gantois, et l'an ensuiuant a scauoir l'an  
 mil quatre cens huictante et sept, a cause que lon  
 ne scauoit trouuer Roy qui'l voulut accepter ladicte  
 Espinelle et que Messieurs de la Loij de Lille auient  
 expres commandement de Monseigneur l'Archiduc  
 D'Autriche Conte de Flandres de faire continuer  
 la feste, Messieurs de la Loij eslurent pour Roy  
 Henry de Tenremonde, fils de Maistre Jean de  
 Tenremonde sous conditions de le desfrayer de tous  
 despens, ensamble ses assistans, sousteurs en nombre  
 de quatre, si comme habert Gommer, Jean Gobert,  
 Bauduin Angouart, et Sennet de le Jauch, et  
 sij montoit la despence total comprise les sousteurs  
 a la confrairie de Bruge mil cinq cens nonan  
 et trois liures paris, et par ainsi excedoit  
 l'ordinaire de trois cens nonante et trois liures  
 paris, et par

L'annee ensuiuante plusieurs s'absenterent de  
 leurs maisons craignant d'estre force d'accepter  
 ladicte feste, tellement que lon ne scauoit trouu  
 de Roy tant le Lux estoit sij auant glissee en  
 ladicte feste que plusieurs qui estoient eslus  
 pour Roy (la somme a eux donnee par la ville  
 n'estant suffisante) exposoient grande partie  
 de leurs biens en la solemnite de la feste:  
 en sorte qu'aucuns d'iceux viuant iusques  
 en eage decrepite, estoient encor a l'heur de  
 leur trespas tenu, et obliges a cette cause en  
 grosses pensions et rentes viageres desquels  
 ils auoient chargee eux et leurs biens pour  
 fournir a la despence de ladicte feste et autres

en



en auoient tellement estant arriere de biens tant  
 par la vente et charge de leurs heritages que tout  
 leur vie leur auoit conuenu viure bien estreitement  
 et a danger; qui plus est plusieurs scauans Docteurs  
 en la Sainte theologie tant manans de la ville  
 de Lille que estrangers, considerant les manieres  
 qui se tenoient et les grandes haynes s'engendroient  
 et nourrissoient entre les bourgeois et lignage  
 d'icelle ville pour l'election d'icelle ville desdits  
 Rois comme pour les danses luxureieux de  
 dez et autres vices publics et secrets qui  
 durant et a l'occasion d'icelle auenoient et se  
 commettoient

Ces deux Docteurs donc blasmoient iournallement  
 en leurs predications la continuation d'icelle  
 affirmant que sans peche mortel elle ne se  
 pouuoit continuer et entretenir, comme aussy  
 il fut resolu par plusieurs notables Docteurs  
 des facultez de theologie, de loix et de decret  
 pardeuant lesquels la matiere fut mise en  
 deliberation, et raisons exhibez par escrit a  
 Maximilien et Philippe Contes de flandres

Pour les causes et raisons sus alleguees, la  
 feste fut suspendus par Maximilian et Philippe  
 Conte de flandres pour certain nombre d'annees.

Depuis par lettres de Charles Roy de Castille lan 1494  
 Conte de flandres du dix neuf de iuillet la suspension  
 de la feste fut ratifiee et approuuee a durer iusques  
 a lan mil cinq cens seize, et depuis a consenti  
 autres suspension pour douze ans a commencer  
 audit an mil cinq cens seize en comendant

aux



tant  
 et tout  
 item  
 octeus  
 ville  
 res  
 droien  
 ge  
 sdits  
 de  
 ui  
 t se  
 lem  
 elle  
 se  
 ussy  
 eurs  
 ret  
 n  
 es  
 a  
 re  
 an  
 on  
 en  
 que  
 ty  
 ers  
 mt  
 c

avec Eschevins de la ville de clere le iardin de la maison  
 du Roy se consistoit Du Roy a Lille #  
 L'an 1527 par autres lettres de l'empereur Charles  
 Conte de Flandres datte du dix huit de fevrier ladicte  
 feste de l'espinnette a este suspendu pour autres douze ans,  
 commençant le dix noveuesime de Juillet l'an 1528 et  
 ordonnant au Magistrat pour les demiers receu depuis ladicte  
 suspension, d'acheter la deuanture de la maison du boes.  
 de la ville de Lille et le poids #  
 L'an 1536 le vingt troizieme de Juillet l'edit Empereur  
 accorda autre suspension de l'espinnette pour dix ans, a  
 commencer apres le viel octroy, expiree, a condition que  
 les Eschevins de Lille seront tenus faire chausier hors la  
 porte des Malades iusques a la Justice, et employer en  
 chaussees hors la taille de la ville iusques a la Somme  
 de trois Mils carolus dor, depuis ladicte suspension  
 fut continuee iusques en l'an 1556  
 Et alors philippe deuxieme Roy d'espaigne Conte  
 de Flandres mit ius et abolit totalement la feste  
 de l'espinnette ensemble les impots pour le mis sus,  
 attendu que ladicte feste des long tamps auoit este  
 discontinnee, deffendant et interdisant bien expressement  
 Eschevins de la ville de Lille de dorser au  
 mettre sus ou admettre icelle feste, ne aussy faire  
 lever lesdits impost mis sus, pour icelle il accorda  
 neamoins (quelque espace de tamps apres) de grace  
 speciale de pouvoit encor lever les mesmes impots  
 qui ont este mis sus pour ladicte feste un terme  
 de douze ans continuels, et poursuiuans l'ving  
 autre a commencer le dix noveuesime du mois  
 de Juillet l'an mil cinq cens cinquante et six.  
 Tenus  
 pourueu que ledit Mayeur et Eschevins seront  
 de faire proceder aux nouveaux ouvrages et  
 a fortifications  
 de la ruede des fossez ont acces



fortifications de la ville. et y employer et en nuls autres  
usage les deniers procedans desdits impost, le tout paye  
par l'aduis et ordonnance du Gouverneur de Lille present  
ou a venir et dont ils feront deument apparoir

Pourveu aussi que seront tenus prealablement avoir  
la somme de dix mil cent soixante trois liures onze sols  
et sept deniers au rachat et acquit des rentes courantes  
sur l'aditte ville. suivant le contenu des derniers octroyes  
et en outre faire prendre garde ala cause pourquoy il  
s'est fait, pour de l'interest s'auleuns s'en trouue sans  
raison, en estre fait ce quil appartiendra

Et sont lesdits dix mil cent soixante trois liures onze  
sols sept deniers restant de vingt et cinq mil cinq  
cent trente six liures quinze sols parisis a quoy ault  
porte le proffit des droicts et impost levez l'espace de  
six ans pour l'aditte feste finis le dix neuuiesme de  
Jullet lan 1556 deduction faite de deux tiers de  
deux cens liures de gros retenus par sa Mageste  
a son prouffit. delaisant l'autre tiers a l'aditte  
ville a la charge d'employer les deniers desdits  
droits et impost pour lesdits six ans en rachat  
des rentes sur l'aditte ville ce qu'auroit este  
ausdits dix mil cens soixante trois liures onze

# a present cette somme de sols sept deniers prins audit an 1556  
barbare coutume Ainsy fut du tout aneantij la feste de l'Espinette #  
si oppose a la mais les armes des nobles Rois de l'Espinette  
loy de Dieu furent conseruee en la halle de Lille. lesquelles  
et si esloigne de la douceur du Pierre le Meueu Roy de l'Espinette et Lieutenant du  
chrestianisme Gouverneur de Lille fit mettre en la salle de Lille  
est entierement avec leurs noms et surnoms comme vous voyrez cy  
a bolie apres, afin que les droicts des nobles Rois de l'Espinette  
et de ceux qui en decendent fussent conseruees

quand



Quand a l'annoblissement desdits Rois, il est certain <sup>21</sup>  
 qu'iceux furent annoblis et leurs successeurs: mesme  
 confirmees par l'Archiduc Maximilien et Marie  
 sa femme estant a Bruges l'an 1474, du tamps  
 que Pierre de Lobel estoit Roy, comme il appert  
 par l'information tenu par Maistre Guillaume  
 Dommesent Licencier es Loix Lieutenant du  
 Gouverneur de Lille et Maistre Guillaume Langouart  
 Licencier es droictz Lieutenant du Bailly de Lille,  
 Scelle information tenue au mesme an 1479 —

Dans cette maniere la plus grande partie du  
 carnesme se passoit en Joustes et divertissemens  
 tant a Lille qu'a Bruges, Valenciennes, Ipres,  
 Tournay, et autres lieux selon que l'occasion  
 se presentoit,

Cette feste se faisoit avec sollemnite et pompe  
 comme il se peut veoir cy apres au feuillet  
 26 et suivans, dans les entrees sollemnelles  
 qui se fit dans la <sup>dite</sup> ville de Lille avec les noms  
 surnoms et qualitez des Rois de laditte feste  
 des Jousteurs de ceux de Bruges de Gand, valencia <sup>ene</sup>  
 de Tournay, et de plusieurs Chevaliers et  
 nobles Jousteurs l'an 1435, l'an 1442 et 1447.

Ces Rois estoient fort estimee dans laditte  
 ville de Lille soit comme il est dit a cause  
 qu'ils avoient seance apres le Magist<sup>re</sup>  
 dans la Magistrature, soit des Nobles,  
 car ils tenoient vne espece de court ayant  
 grande suite ainsy qu'il est fort bien remarque  
 dans vn livre Manuscrit des RR Peres  
 Dominicains



Dominicains de laditte ville par lequel il est  
dit que Les Rois de l'Espinette alloient le vendredy  
saint au Conuent de St Dominique pour honorer  
la Sainte Espine de nostre Seigneur et tous les  
ans le iour de Pasques apres le Sermon le Roy  
de l'Espinette mangeoit audit conuent)

Remarques touchant les Rois de l'Espinette  
tirées des Comptes et Liures Manuscrites  
du Conuent des freres Precheurs de  
Lille l'an 1431

Les Rois de l'Espinette venoient tous les ans tenir  
leur Cour et faire leurs deuotions dans le conuent  
des freres Precheurs alors scitue au faubourg  
de Saint Pierre hors de la ville de Lille. ils y  
tenoient vne espee de Cour demeurant et logeant  
dans le conuent depuis le mercredi de la semaine  
sainte iusques au mardi ensuiuant, ils se  
trouuoient a l'office diuin tous ces iours <sup>paigre</sup> s'accordant  
de leurs officiers et entendoient la Passion de  
Nostre Seigneur qui se prechoit en nostre conuent  
et le sermon le iour de Pasques, ils y adoroient  
la Croix le vendredy saint et faisoient leurs au<sup>me</sup>ntes  
et offrandes comme l'on peut veoir dans les liures  
des Comptes dudit Conuent et que nous rapporterons  
cy apres

Je veus croire que le motif pourquoy ils venoient  
ces iours la faire leurs deuotions dans nostre  
Conuent plutost que dans vn autre estoit pour  
honorer la sainte Espine de nostre Seigneur  
que nous auons dans nostre Conuent et conseruée  
dans



23

Dans un Reliquaire tres riche que la Contesse  
de Flandres Jeanne fondatrice de l'Abbaye de  
Marquette et de l'hospital Contesse nous a donnee  
a sa mort. par le moyen de son Confesseur frere  
Jacques de halles Religieux de ce conuent

Il faut remarquer que a Jour de Pasques  
estoit le premier iour de l'an 1432 les années comencantes  
toujours aux Pasques iusques a l'an 1567 par  
ordonnance du Prince commencerent le premier  
de Janvier) tire des titres du conuent des  
freres Precheurs par le Reuerend P. Guillebert  
de la haye Religieux du dit conuent

Les entrees solennelles comme il est dit a quelque  
chose de plus Magnifique, veu que les Rois des  
annees precedentes y assistoient pour faire honneur  
au Roy de cette annee: mesme les Contes de  
Flandres s'y trouuoient le plus souuent a ces  
Ioustes et diuertissemens avec leur Cour et  
noblesse, aucunes fois par occasion les Rois  
de France

L'an 1463 au mois de mars Louis onsieme Roy de  
France vint de Tournay dans Lille veoir Philippe  
le Bon Duc de Bourgoigne ou il fut receu fort  
magnifiquement, et assisterent a la Solemnite de  
la feste de l'Espinetle dans l'aditte ville de Lille  
ausquels ioutes sa Mageste sousta en personne  
contre Bauduin Gouverneur Roy de l'Espinetle  
lequel Bauduin Ioustoit en cette qualite de Roy aux  
frais et despens de Jean d'Ostende lequel n'ayant  
voulu estre Roy se laissa mettre en Prison (en suite  
des lettres closes du Bon Due par lesquelles il  
auoit



auoit ordonnee pour au temps accoutumee' eslire Roy  
 et sousteurs pour la feste de l'Espinetle et Iceux eslus les  
 y contraindre. elles furent donnee' a Bruxelles le premier  
 de feurier dudit an 1463 voyez le registre de la maison de  
 ville folio 231 et 234) ou il y fut retenu iusques a ce que  
 la feste fut acheue' nonobstant que par les lettres ~~de~~  
 du Conte de Charolois. et de Madame la Duchesse sa  
 Mere ils l'auoient pour leur officier et Domestique,  
 il fut redemande' et se purgea de tous despens et toutes  
 Banquets et autrement mesme de prison, toutes fois  
 l'amende luy fut remise par le bon Due philippe

Pour ces toutes ou le Roy de france fut present, se  
 trouua vn gentilhomme francois appelle' le Poullalier  
 estimee' parmi la france pour sa grandeur et sa force  
 et pour auoir toujours demeuree' victorieux et inuinci  
 dans toutes les Toustes, pour estre la plus roide lance  
 de toute la france pour sa grandeur et sa force et  
 aussy estoit il appelle' le Grand Diabte, parmi le peuple  
 il estoit a la suite de sa Majeste' il sousta donc  
 dans la presence de sa Majeste' dudit Bon Due  
 et de toute la Noblesse, audit Lille avec vn certain  
 Cheualier seigneur de Renty # <sup>ledit cheualier</sup> le rencontra d'vn  
 telle rudesse quil renuersa de son cheual ledit  
 Gentilhomme, de sorte que l'archon de sa selle  
 luy fut rompu et tombant par derriere en terre  
 le coeur luy fut creuee au ventre,

Lors que les Contes de flandres se trouuoient a  
 la solemnite de la feste de l'Espinetle dans la  
 ville de Lille, soit a la solemnite de la forresterie  
 de la ville de Bruges soit autre part comme il  
 arriuoit souuent, ils soustoient en personne,  
 Can



L'an 1409 ou 1410 Messire Jean Cornuailles <sup>28</sup>  
 Chevalier d'Angleterre fit Armes avec autres  
 Chevaliers d'Angleterre contre le senechal d'Hayna <sup>ult</sup>  
 et le s<sup>r</sup> de la Tremouille dans la ville de Bruges  
 dans la presence du Due de Bourgoigne Conte de  
 Flandres, ou Jean de Tournemine fils de Jean  
 Seigneur d'Escobeeq Roy de l'Espinette, gagna  
 le prix des Toustes du Forestier.

L'an 1412 Philippe vrete gagna le prix audit  
 Bruges et l'an 1427 Tristan Lescutier <sup>tenue</sup>  
 L'an 1453, Charles Conte de charolois avec l'abbis  
 d'Adolphe de Cleues et du Conte de s<sup>t</sup> Paul qui  
 firent aussij alors faits d'armes audit Lille gagna  
 le prix de l'Espinette

L'an 1479 l'Archidue Maximilien Tosta dans Bruges  
 contre Pierre de Lobel Roy de l'Espinette et le forestier  
 dudit Bruges, dequoy font foy les Comptes de ces villes  
 seruans pour ces annes, par la visitation desquels  
 plusieurs autres beaux rencontres se peuent remarquer  
 ausquels Comptes ~~et~~ chapitres de presens de vin on  
 trouue que bien souuent, on a fait plusieurs presens  
 aux Rois de france, aux Contes de Flandres, au Roy  
 de Sicile, aux Dues D'orleans, de Berry, de Cleues,  
 et a vne infinite d'autres Seigneurs tant de france  
 que d'aillieur, qui se sont trouuee' ausdites festes

Ces Toustes se faisoient anciennement dans  
 des hautes selles de guerre; mais depuis que ledit  
 Boulaillier Gentilhomme francois fut tuei' elles  
 furent changee'

Ceste feste fut fort celebre et fort renommee par  
 toute la france et par toute la flandre, mesme  
 fort



fort estimee par les Rois de France, car comme Philip  
 de Valois Roy de France eut par ses Lettres patentes deffens  
 par tout son Royaume et dans tous les lieux de son  
 obeissance de faire tournois, Joustes et autres faits  
 d'armes l'an 1338 il voulut que la feste de l'Espinet  
 fut continuee <sup>par ses Lettres patentes</sup> au Bois de Vincennes le quatre<sup>de</sup> fevrier  
 de l'an 1338, enregistrees dans la Maison de Ville de la  
 au Registre N. folio 137 ou est dit qu'a cette feste de  
 l'Espinette on a de coutume Joster a tous Bourgeois

Estant vrai que tous Seigneurs, Gentils hommes  
 Bourgeois estrangers de Gand, d'Ippe, de Valenciennes,  
 de Mons, d'Aras, de Courtray, et d'autres villes y estoient  
 conue, et les Dames et Damoiselles sy trouuoient  
 de plusieurs quartiers, lesquels avec celles de la  
 ville <sup>il</sup> estoit necessaire de deffraier  
 elles venoient avec les Josteurs par compaignie  
 faisant leurs entrees honorables et magnifiques  
 selon le temps

La premiere cause de l'abolition de ladicte feste  
 de l'Espinette fut la despence excessifue qu'il  
 falloit faire, que le Roy auroit souffert

La deuxieme le danger du peche' qu'on commettoit  
 tant par les Josteurs que par les assistans,  
 a cause qu'aucuns estoient tuees, d'autres blessees  
 et en peril de mort, contre quoy les theologues  
 et Pasteurs erioient fort dans leurs predications

La premiere fut bien la principale: car  
 aussy tost que la Flandre tomba entre les mains  
 de ces puissans Princes, Rois d'Espaigne et Empereur  
 par le mariage de Madame Marie de Bourgogne  
 fille de Charles le hardy Duc de Bourgogne, tuee  
 a la bataille de Nancy avec Mascimilien Archiduc  
 d'Autriche



D'Autriche fils de l'Empereur Fredericq, le lux et toute sorte d'exces fut introduit a cause des guerres dans le paiz: chacun auparavant se tenoit dans l'ancienne modestie, et l'on vivoit fort sougalemment, particulièrement aux Banquets des Rois de l'Espine obligee de soutenir pour les Princes Seigneurs et Dames qui y assistoient aux Joustes et tournois, on trouve par les papiers des comp. de ce temps, qu'un soupper de treize plats de viande (chacun portant seize personnes qui sont ensemble deux cens et huit personnes) fut fut depense en lan 1485 seulement trente et noeu francs 18 patt, compris le salaire des seruiteurs de l'herault de l'Espinette, des trompettes, et des Joueurs d'instruments, y estant honnestement traite avec plusieurs sortes de vin, come les originaux, qu'on at ala main le tesmoignement, ~~est ainsi~~

Depuis la puissance des Rois d'Espagne augmente de Royaumes sur Royaume, de la conquete des Indes Orientales et occidentales par lesquelles l'or et l'argent sont venus en grande abondance come chacun scais, il eust este impossible sans aucune despence excessive de satisfaire aux Banquets et frais, que les Rois de l'Espinette estoient obligee de soutenir et ainsi de continuer laditte feste tellement que plusieurs Theologiens scauans tant de la ville que d'autres considerans les mauvaises consequences et suites qu'apportoit laditte feste d'autant plus les haynes s'engendroient et se nourrissoient entre les familles pour l'election desdits Rois comme pour les Danes, Luxeure jeux de dez et autres vices publicq et secrets, laditte feste fut enfin abollij

Entre Solemnelle des Souteurs de Gand de Bruges, de Valenciennes, de Tournay et d'autres villes venant a la Solemnite de L'Espinette dans la ville de Lille en lan 1435

Jean Nothus fut Roy lan 1438, il fut accompaigne a l'entree de la ville de Lille des Joustes de cet an des Jousteurs qui soutindrent contre

- |                          |                             |
|--------------------------|-----------------------------|
| Tous venans:             | De Jean le Preudhomme       |
| De Jean Canart,          | De Guillaume de Warendghien |
| De Jean le viart,        | De Simon de Langles         |
| De Pierre de Pontrevert  | De Jacques Denis            |
| De Robert de Beaufremetz | De Pierre Arthus            |
| De Jacques le Preuost    | De Denis Gommez             |
| De Thomas de Beaufremetz | De Polrus de Has            |
| De Bauduin le nier       | De Jacques de le Haye       |
|                          | De Jean de Pontrevert       |
|                          | De Bauduin                  |

Pictard fremault #



de Bauduin le Preudhomme  
 de Loys d'Escaubeq  
 de Bernard regnier  
 de Jean fremault  
 de Pierre de thieulaine  
 de Pierre de le vacquie  
 de Jacquemart fremault  
 de Jean du Pont  
 de Jean de Quienlent  
 de Jean le Nier ou le neveu  
 de Jean Preuost  
 de Pierre Hanguart  
 de Jean de le Bar

de Jacques Hecent  
 de Colart Cannart  
 de Jean Hanguart  
 de Baudart vrelle  
 de Pison de Salenghe  
 de Stuart de Tenremonde  
 de Dunart Paldin  
 du Bastard de Roubaix  
 de Robert Marquant  
 de Bertrand Regnier  
 de Denisot de le Gambeditgan  
 de Lottin d'Abblain

Tous Tousteurs de la ville de Lille

Ceux de Valenciennes firent leur Entree comme ensuit  
 Pierre le Poiure portoit l'estendart de la ville, et marchoit  
 a son coste dextre, son frere Jean le Poiure, et au senestre  
 Jacquemon Bernier: lequel toust contre le Roij de l'Espine  
 Appres cheu auchoit deux a deux

les carrols  
 point en v  
 camp

Jean de s' Saune Toust contre  
 Jacques Preuost  
 Guillaume Crette,  
 contre Bertrand Regnier  
 Mathieu Grebert, contre  
 Robert de Beaufrmez  
 Guillaume de Carroube,  
 contre Lottin d'Abblain  
 Jean Razoir, contre  
 Loys Descaubeq  
 Olivier de Hecq  
 contre Jean Preuost  
 Pierre du Bos, contre  
~~Jean~~ le Preudhomme  
 Druart de Carroube contre  
 Bauduin le Preudhomme  
 Simon Bougier, contre  
 le Bastard de Roubaix  
 Wathier Grebert, contre  
 Bernard Regnier  
 Finalement, Jacques Grebert, contre Bertrand Regnier  
 et gaigna le prix,

Jean le Poiure Toust,  
 contre Jean de Quialen  
 Pierre Brochon, contre  
 Jean le Nier ou le Neveu  
 Anseau du Jardin, contre  
 Jean de le Barre  
 Allard de le Saulch, contre  
 Pierre de Pontrewart  
 Wathier Razoir, contre  
 Pierre de Thieulaine,  
 Jean Grebert, contre  
 le Roij de l'Espinette  
 Lottard de Bragnies, contre  
 Stuart de Tenremonde  
 Thomas de Somaing, contre  
 Bauduin le Nier ou le Neveu  
 Jacquemes Party, contre  
 Jean de Pontrewart  
 Sandra du Maistrois, contre  
 Jean de le Barre  
 chacun

Bauduin



Chacun d'eux estoit arme et vestu ~~de son~~ <sup>de son</sup> ~~de son~~ <sup>de son</sup> d'un  
Suppeau de leurs armes, et derriere chacun deux  
Archiers avec le Siment de la ville amenez aux  
Despens des Bourgeois,

Au milieu de la troupe se portoit par quatre  
hommes vestus de rouge, trois cignes viues, qui  
soutenoient sur eux trois une ville, dont sortoit  
a chacune tour une Banneroille des Armes de  
Valenciennes, et en fut fait present au Roy  
de l'Espinetle

Derriere de ceux montez a cheual suivoient deux  
chariots couverts de rouge ou estoient plusieurs  
Damoiselles de valenciennes, des femmes filles  
et parentes des Damoiseaux, venus pour decorer  
la feste

Hors de la porte vint au devant des Demoiseaux  
de valenciennes, le Roy accompaignies de grands  
nombre de Souseurs tant a cheual que a pied  
et estoit ledit Roy tout accoustres de Samit  
ou satin blancq et semblablement son cheual  
estoit housse jusques en terre et ses varlets  
a cheual et a pied estoient accoustres de Tupon  
de soye verde, en icelle Toustie gaigna le  
prix Jacquemes Grebest de valenciennes, et  
fut sur le Marchie sur un hourdaige ou  
estoit tous les Seigneurs de la ville, conduit  
par quatre Damoiselles qui le tenoient de  
quatre ruban dor

De tournay ils vinrent aussy en bel equipage  
mais il n'est point sy bien specifie que ceux cy  
Il en vint outre les dessus nommees de diverse  
villes

Les carrozels n'estoient  
point en usage de  
ce temps la



villes et Pays avec Trompette sans Bannieres,  
 Pardessus les sus nommez se presenterent a laditte  
 feste 27 Cousteurs qui se nommoient cheualiers errants  
 en diuerses equipages bien montez  
 Autre entree et feste de L'Espinette tenu en l'an 1442 lors  
 que Jean de le Gambe dit Ganthois fut Roy accompagn<sup>ne</sup>  
 de Allard le Preudhomme Jean de le Bonnerie  
 Lottin Gommer Daniel Arieulaine  
 Pierre de has Loys Marquant  
 Jean Preuost Jean le preudhomme  
 Loys Artus Betremieue hangouart  
 Jean fremault Henry de Tenremonde  
 Philippe de Pontrevert Josse Regnier  
 Jacques forligniet Jean de Langlee  
 et plusieurs autres en grand nombre que ie  
 laisse pour eiter de tant escrire & ca

De la part du Due de Bourgoigne  
 assisterent ausdittes Coustes Henry d'Antoing  
 qui Cousta contre le Roy et plusieurs autres  
 que ie laisse ausly comme de sus

Cousteurs qui vinrent avec Estendars  
 de la ville de Tournay  
 Jean Mouton Simon le Musy & ca

Cousteurs qui vinrent avec Estendars <sup>A</sup> bann<sup>er</sup>  
 de la ville de Gand

Lieun vilain, Jean de Gruitere & ca

Cousteurs avec estendars de la ville  
 de Bruges

Jean de Bandt, Arnould de Kerkoue & ca  
 Cousteurs



31  
 Jousteurs de divers quartiers sans estre en bande  
 ou en dessous Banniere  
 Jean s<sup>r</sup> de Marquette     Andrieu de Mastaing  
 Jacques de Bertemont     Jean Batard de Bossu  
 Lardenois s<sup>r</sup> Doustienne     Jean de Jouastre  
 Jean s<sup>r</sup> de Neuville     Jacques s<sup>r</sup> de Moyelles  
 Pierre Daubry     Josse de Pottes  
 Jean de Montigny     Guillaume de Kieurain  
 Jean de Pesant     Saurart de Honte  
 Jean de floyon     Jean s<sup>r</sup> de Chin  
 Pierre Crot vilain     Jacques s<sup>r</sup> de Belemont  
 Baudry de Roisin     Jacques s<sup>r</sup> de Wagnies  
 Pierre de Wagnies     Denisot s<sup>r</sup> de Wagnies  
 Jean Desprez     Henry d'Anthoing  
 Simon de werquigneul     Sidrac Bastard de Roubaix  
 Jean s<sup>r</sup> de Tian     Simon de Medonchel  
 Bauduin d'Hubereicour     Guillaume de s<sup>te</sup> Aldegonde  
 Pierre de Mailly     Simon de Croix  
 Guillaume de Cuinghem     Gille de Lens  
 Josse de hallewin     Jean de Lille s<sup>r</sup> de fienne  
 Jean de hocourt     Olivier de Coupignies  
 Richard de Trassigne     Jean du Bois  
 Samson des Obeaux     Simon d'Herbamez  
 Aimerij Desmariers  
 ceux cy tout au long a caute que ce sont toutes  
 bonnes Maisons qui sont en estre encor aujourd'hui  
 Autre entre et fesse de l'Espinette tenu  
 en lan 1447 dans laquelle sire Allard  
 Le Preud homme estoit Roy et fut accompaigne &  
 al se



Ils se trouverent ausdites Loustes  
 enuoye' de la part du Due de Bourgoigne  
 Galfart de Gistelles, Jean s<sup>r</sup> Descornets, qui  
 qui ioua pour le Due, Sousta pour la Duchesse,  
 Robert de Maminet Jacques de Comines &<sup>ca</sup>

De Gand Comparurent avec Estendars  
 Simon Borlut, Jean Betz, Jean Stenhove &<sup>ca</sup>  
 De Bruges se trouverent

Jean Bourse, Lieuin Breidam, Gorge Hoothe &<sup>ca</sup>

Le seigneur d'Enghien vint a Banne  
 desploye' et avec luy Jean de Montignij  
 Jean s<sup>r</sup> de Hautech Jean de Sars  
 Jean s<sup>r</sup> de Lignes Loys de Lens  
 Simon de Kieurain Jean s<sup>r</sup> de Wagnies  
 Jean de Somaing Loys de ville  
 Percheuals s<sup>r</sup> de thiam

Le seigneur de Traseignies vint  
 avec Banniere et avec luy  
 Loys de Trazénies Loys d'Aspremont  
 Simon de Poltes Lardenois s<sup>r</sup> de Dousteene  
 Michiel de Lignes Jacques s<sup>r</sup> de Cantain  
 Samson Daubrij Mailliet de Montignies  
 Jean de Bestemont, Pierre de Somaing

Le seigneur de la Gruthuse vint  
 accompaigne' de Jean de Bruges s<sup>r</sup> de la Guuthuse  
 Roland s<sup>r</sup> de Pouques, Regnier de hallerwin  
 Jean de struicte — Jean des t Omer  
 Rolland



Rolant de Poucques	Jean de Megue
Hercules Bataud de Gistelle	Jean de Swassenare
Simon Descob	Jean de Sreuelghem
Jean s <sup>r</sup> de Rocqueghem	Piere de Moerkerque
Lottard de elaseingue	Samson vilain
Baun de steeland	

Ceux de Tournai s'y trouverent

avec Bannieres et Estendars tels que

Jean Cottrel    Nicolas de Waudripont & ca  
 Entree des Damoiseaux et Damoiselle  
 de Valenciennes

Les valenciennois entrerent armer et vestus de leurs costes d'Armes et amenerent avec eux quatorze Damoiselles

Premier marchoit <sup>ont</sup> les trompettes avec  
 le herault de la ville reuestu de sa costed'Arme  
 Jean de Caroube portoit l'estendart de  
 Valenciennes, a dextre marchoit Mathieu Grebert  
 et a senestre Collart du Sardin

Jean de Somain    Pierron Raquir  
 Jean de le sauch, et Damoiselle Marie deac femme  
 de Jean de Caroube

Jean Grebert - Damoiselle Agnes de le saulech  
 Jean Bouguer, et Damoiselle Peronne de le Cauchie  
 sa femme

Pierron le Poiure, et Damoiselle Marie le Poiure  
 sa femme

Jean Bernier, et Dam<sup>elle</sup> Jenne Grebert fille de Jean  
 Jean sa Cousine

Jacques Party, Dam<sup>elle</sup> Peronne de le Cauchie  
 fille de Pierron sa belle soeur

Saudrast



Saudrart de Warnies, Dam<sup>elle</sup> Annette du Martrois  
 fille de Joachin  
 Mathieu Creste, Dam<sup>elle</sup> Marie de saint Sauve  
 fille de Jean  
 Jean de Casteloy, Dam<sup>elle</sup> Marguerite Raour  
 fille de Jacques  
 Jacques Raour, Dam<sup>elle</sup> Jacqueline Casteloy  
 fille de Jean  
 Collard de fiennes, Dam<sup>elle</sup> Marie D'Ansin sa  
 Cousine fille de Lottin  
 Simon Creste Dam<sup>elle</sup> Verdeau fille d'Olivier  
 Gille de Rieurain, Dam<sup>elle</sup> Marie Brochonne  
 sa femme  
 Jean le Changeur dit Lamelin, Dam<sup>elle</sup> Jenne  
 Polle sa femme fille de Nicolle  
 Estiennart Grebert      Jean Lamelin  
 Pierre Moyse      Jacquemes Tayons  
 Collart du Martrois      Saudrat Syet  
 Lottin Brochon      Jean Paras  
 Jacquemes de le Cauchie      Simon Falises

Souseurs Auanturiers, qui vinrent  
 de plusieurs endroits

Le s <sup>r</sup> de Beaufort s <sup>r</sup> de	Guillaume de Mastain
Bullecourt	Robert s <sup>r</sup> de Masmines
Maillet de la vieuille	Jean de Lieques
Loys s <sup>r</sup> de fretin	George d'Orgemont
Piere de Pressoy	Jean de la vieuille
Gille de Sars	Maillet de Mailly
Jean d'houchin seigneur	Thierij de Seclin
de Longastre	Jean d'Ostende
	Baudart de Cuillers

Jean



350

Jean de Toutemille	Jacques de Mastaing
Jean de Hames	Baughois s <sup>r</sup> J. Inehres
Jean de s <sup>t</sup> Sauveur	Lottin de s <sup>t</sup> Verin
Henry de Diest	Piere s <sup>r</sup> d'Obenceuil
Jean Quieret	<del>Du</del> Druon de Postel
Jean s <sup>r</sup> de Moyelles	Henry de Liere
Grard s <sup>r</sup> de Marq	Guillaume Bastard Thapnaut
en ostrevent	Jean s <sup>r</sup> de Marquette
Jacottin de Brimeu	Lottin Renty
Henry d'Inthoing	Loys de Solteghem
Jean de Heecoute	Johier Dieckeman
Piere de la hamaide	William de hallewin
Noel Saegespee	seigneur de Chereng
Jacques de Castillon	Jacques s <sup>r</sup> de Watrison
Simon Haecart	Bauduin de le Salle
Jean de Lilles <sup>r</sup> de fiene	Estienne Boudet
Collart Payen	Jacques de Lille dit
Loys de Poix	le Baillieur
Baudrant de vilers	Robert Despierres
Robert d'Obecour	

On voit par ces trois entrees icy rapportees, de plusieurs autres (que par cy devant sire Jean Razoir s<sup>r</sup> de Beuraige et d'Hadoumez demeurant a Valenciennes avoit receuilliz) qu'en pardevant sire Jean ces assambles et festes se trouvoient Dames et Dames en grand nombre: et iacoit qu'en ces entrees rien n'en soit dit a lesgard des autres villes oultre Valenciennes, si est il certain que es compaignies



es compagnies qui y venoient des autres villes  
 de Gand, de Bruges, de Tournay et d'autres, y en  
 avoit pareillement nombre de Dames et Dame, <sup>elles</sup>  
 ce que peut avoir esté obmis de rapporter par  
 ledit s<sup>r</sup> Raquir qui peut avoir pris plus de  
 plaisir a remarquer ce qui touchoit s'aville  
 que des autres, ainsi qu'en toute autre choses  
 il remarque plus curieusement, ce que s'est passé  
 en ces entrees audit Valenciennes que des autres  
 villes, lesquelles Dames et Damoiselles tenoient  
 le stat et compagnie a la Reine de L'EpINETTE,  
 femmes et filles des vieux Rois et autres de la  
 ville, chose belle a veoir, quand toutes assamblees  
 (et souvent avec la Contesse de Flandres leur  
 Princesse ses Dames et Damoiselles) elles <sup>rent</sup> comparoient  
 fut sur les eschauffaux qui estoient dressés et parres  
 sur le marche pour prendre le plaisir des Joutes  
 ou bien es conuies et ballets qui frequemment  
 se faisoient durant les iours des Joutes, non  
 moins estoit plaisant veoir les Rois de l'Espagne  
 accompagnez des vieux Rois et Jouteurs  
 armez et equipés avec leurs suite quant  
 assamblees avec les autres Jouteurs des autres  
 villes et quartiers, ils se trouvoient ensemble  
 pour en publicq faire preuve de leur valeur,  
 et quant ils alloient au devant des Jouteurs  
 les receuoient, et autrement se trouvoient es  
 banquets conuies et ballets.  
 Pour connoistre quel estoit l'equipage le plus  
 frequent

# c'est  
 ancienne  
 de Joutes



34

Frequent de ces Rois, se peuvent remarquer  
de ce qui a esté dit folio 29 que lors que Jean Artus  
alla audeuant des Jousteurs de Valenciennes l'an 1435  
il est despeint de samy blancq qui estoit lors sartin  
que son cheual estoit housse' iusques a terre & ca

Setrouve aussy que l'an 1360, vn Thomas Artus  
Roy de Lespinette se presenta aux Joustes a cheual  
arme' et par dessus aussy accoutre' de samy blancq,  
son cheual arme' et housse' iusques a terre de  
mesme, entretaillee avec houppes et sonnettes  
Dorrees, morillon dorre, bien emply machie et  
ses vallets a cheual et a pied et ses albardiers tous  
accoustre' de soye verte.

Pour la conduite de la feste de Lespinette, et des  
affaires qui touchoient l'esbattement, y auoit  
aux gaiges de la Ville vn herault qui s'appelloit  
le Noble, et comme tel ne lui estoit point per<sup>mis</sup>  
faire aucuns stil ou oeuvre mechainique, y  
estoit tenu et exempt de guets et de garde  
aux portes ou autrement

# c'est la plus  
ancienne confrainne  
de Doullés

Il y auoit nombre de la # Confrainne des Archa<sup>estriers</sup>  
pour prendre garde et mettre ordre que chacun  
du commun peuple ne donnat empeschement  
aux Joustes, le Prix qui se donnoit au  
meilleur Jousteurs estoit au iour du samedi  
gras, vn Colier d'argent aux Armes de  
la Ville, et le prix principal estoit vn  
Esprenier a deux laces de soye verte  
les Rois



Les Rois et leurs femmes ~~estoyent annobles~~ <sup>furent honnorez</sup> de plusieurs priuileges, les Rois non nobles estoient ordinairement annoblis, et les nobles fait Cheual

A la louange de la feste de l'Espinette Buzelin dans son liure de la flandre Gallicanne parlant de ladicte feste Chapitre 23 folio 358 raporte qu'un Orateur de Lille faisant l'Oraison funebre a la louange de Guillaume Hangouart Preside d'Arthois. enuiron lan 1554 dit que ladicte feste fut fort ancieme, et qu'elle estoit fort celebre, par les tres beaux et tres nobles faits d'Armes qu'on fit chaque annee dans les combats et spectacles belliqueux sur le grand marche de la ville de Lille, voila comme il le declare dans ladicte orraison

Quod spinulae Festum, cum antiquitatis nomine

Lesdits Joueurs de la ville de valenciennes firent leurs Entree Solemnelles comme sensuit lan 1438 le 29 de May

Ils furent vestus en hommes Sauvages, leurs escus et gros bastons, et leurs cheuaux furent tous deguidez de peaux de beste sauua estrange ou de plumes d'Oyseaux avec des roseaux, ce qui fut fort estrange a veor, entrerent ainsi vestus dans la ville de Lille avec des trompettes, puis

Le herault de Valenciennes portant la cotte d'arme de ladicte ville vestus en homme Sauvage les suiuiot

Jean Partij portoit l'estendard de ladicte ville ayant



ayant a sa droite Allard du Gardin, et a sa gauche Nicolas de Han

Jean verdreau marchoit en apres, avec Jean Grebert & <sup>ca</sup>

Entre lesdits Jouteurs de cheual y eut plusieurs hommes vestus en Sauvages qui marchoient a pied portans des tours fort estranges

Il y avoit vne ville sur un chariost avec sept Demoiselles, et au tours portantes leurs Armes en Banneroles, et au bout estoit Jeanne Grebert fille de Jean portante la Banniere de Valenciennes

Les six autres portans leurs Armes sur leurs Bannieres

Marie Razoir, fille de Guillaume

Magdelaine le Changeur, fille de Sandrin

Marie de Caroube, fille de Guillaume

Louise du Bois, fille de Jean

Anne le Poiure, fille d'Estienne,

Barbe Bernier, fille de Jacques,

Le Roy de l'Espinette sortit de la ville de Lille

avec grande compaignie a cheual et a pied,

vestu de peaux et de plumes de paon et ses

pages et Laquais, avec des plumes de paon,

et allerent au deuant des Jouteurs de laditte

ville de Valenciennes

Ordonnance Extrait du Registre aux  
Bans de la ville de Lille portant ledit registre as  
Bans fait depuis la Toussaint de l'an 1398 folio 66  
pour



Pour le fait d'Armes empriz d'estre fait dans la ville  
de Lille le premier iour du mois de decembre 1409  
pardeuant mon tres Redoute Seigneur monseigneur  
le Duc de Bourgoigne, Conte de flandres & ca.  
entre Jean de Carmalit Escuier Breton a leneon  
de Robert Scotebroek, Escuier du pais d'Angle<sup>terre</sup>  
Premier, qu'aucuns quelz qu'ils soient Nobles, ne autres  
ne soit Armez se ne sont ceuse qui sont commis par  
Mons<sup>tr</sup> de garder les lies du Champ, et le sret<sup>#</sup> de la  
ville

# sret, soit a dire  
le cintinelle ou  
garde

Item: que Aucuns ne ~~soient~~<sup>soit</sup> et on ne voit arme  
entour les lies et places, ou ledit fait se fera, sur  
dix liures de fourfait, et aussy, que durant, que  
ceuse qui doibuent faire ledit fait d'Armes  
seront entre les lies, aucuns ne vienne a cheual  
sur le Marche, si ne sont commis de Monseig<sup>neur</sup>  
et de la ville sur 60 liures de fourfait toutes-foiz

Item, que tous ceux qui seront ordonnez a  
vendredy samedi et Dimanche prochain venant  
et plus se mestier est, et tant de iour comme  
de nuit facent leur sret, bien et diligencem<sup>ent</sup>  
en leurs propres personnes es lieux la ou  
ils seront commis, pour ledit sret ordonner  
se quanques mesfaire se polrent . . . . .

Item que chacun chiet d'hostel ayent lanker,<sup>nes</sup>  
lumieres a part mise au dehois de sa maison,  
sy que par telle manieres, qu'aucuns peril ne  
sen puiest ensuiure des Cheur du Pardon.  
sonne iusques a lendemain de le Dimanche  
ensuiuant et sonnans, et assauoir, ledit  
vendredis



Al

Vendredij au nuict le samedi et le Diménche  
ensuiuans, et plus se mestier est, pour esclaire  
parmi les Rues, a fin qu'on puisse auoir plus vraye  
et clere connoissance de ceux qui iront demuict  
parmi l'aditte ville sur 20 sol de fourfait

Item que Aucuns Estrangiers, quels qu'ils  
soient, ne soit si hardij, que depuis qu'ils seront  
venus en l'aditte ville, porte ne fau porter tant  
armures quelconques, mais les pourrons porter  
tant seulement de nostre Redoute seigneur et  
les mandes par iceluy et les Bourgeois et  
Manans de l'aditte ville, sur 60 liures de fourfa  
fourfait toutes fois & ca

Item que tous hosteleurs et autres qui heberge<sup>nt</sup>  
gens ou hebergeront, aussitot que que leur hoste  
seront venus et descendus en leur hostel, soit  
a cheual ou a pied, soient diligens de scauoir  
quels harnas ou armures leurs dits hostes  
ont, et ou cas qu'ils auroient armures, leurs dits  
hostes dient, qu'ils les mettent aus, et en apres  
viennent noncher ausdits Commis quels gens  
ce sont et quelle quantitez, sur dix liures  
d'amende de fourfaict, toutes fois & ca

Item que tous hoteleurs et autres, qui heber<sup>gent</sup>  
ou herbergeront, gens quels qu'ils soient, soient  
soigneux le tamps desdits Armes durant de  
prendre garde au feu chacun en son hostel, et  
que sil en mesuenoit ou auroit conseil de  
bannir.



bannir celui ou elle, par qui le feu seroit prins, et  
 et se on ne pouuoit scauoir par qui le feu seroit pris,  
 on auroit conseil de bannir l'hotesse, en quelque quelle  
 Maison le feu se prendroit

# cest a dire  
 les ramparts

Item, qu'aucuns Estrangers, quels qu'ils soient  
 ne soit si hardy, que depuis qu'il sera venu en l'adite  
 ville voist de iour ne de nuit sur les murs <sup>#</sup> et trauaux  
 de l'adite ville, excepte les commis de mondit seigneur  
 et de la ville, et ceux qui ordonnee sont et seront pour  
 le wet d'icelle ville sur quauques mesfaire se peuent

# cest a dire  
 sentinelle

Item qu'aucuns qu'ils qu'ils soient ne se parte  
 de son wet, <sup>#</sup> ou il sera ordonnee sur quauque mesfaire  
 se peut

Item que toutes femmes, tant vesue qu'autres, qui  
 commandeés et sera ordonnee, seront a regarder en  
 l'adite ville ledit terme, durant, ne puissent prendre  
 pour elles personnes aucunes demourantes en la ville  
 mais le prendrez par tout ailleurs hors l'adite ville  
 la bon semblera, et que iours desdits iours de cette  
 ville ne autres quels qu'ils soient ne regarde les iours  
 dessusdits durans pour autrui; soit pour argent  
 ou pour rien, s'ils ne sont demourans en la maison de  
 ceux pour qui la garde seroit, et de leur maison <sup>#</sup> sur  
 quauques mesfaire peuent

# cest a dire  
 domestiques

Item que pour moins deffroy, sy aucuns feux

de meschief aduenoit en l'adite ville on ne  
 H'est ce que lon sonneroit point le ~~blanchette~~ <sup>Bandy</sup> cloque de  
 appelle waigneron ouurier ne cloquette de ~~jeunes~~ <sup>#</sup> mais tant seulement  
 on sonnera les cloques de la Paroisse ou ledit  
 feu sera present et grant pour ledit son rescorre  
 et ayder ceux, qui seront commis pour les wet et  
 quatre iours

# cest  
 du soi  
 de la



43

quarrefours, sans ce que les wet du Marchie se partent  
ny le wet des portes, ne des murs de ladicte ville, en aussy  
les enioint ou chacun endroit luy sur qu auques  
mestait

Iteme que tous ceulx qui sont, et seront ordonnez a estre es  
quarrefours pour le peril du feu ledit temps des Armes  
durant, soient et demeurent deligemment es quarrefours,  
la ou ils seront ordonnez de iour et de nuict, sans eulx  
en departir, ce n'est par necessite' d'aller a aulcuns spirit  
de feu sil aduenoit comme dit est, dont ia n'aduienne  
sur qu'auques mestaire peuent

Item que tous chiefs d'Hotel de cette <sup>ville</sup> mettent ou  
font mettre dedens l'heure de la cloque du vespres  
pour le peril du feu en son vaisseau des plus grands,  
qui en polra bonnement recouurer, et iceulx auoir  
tout apprestez tant et si longuement que mondit  
Seigneur sera en cette dicte ville, et que aulcuns  
ne meffacent a iceux sur qu'auques mestaire  
peuent

Item, quel qui soit aucuns ne aulcune qui depuis  
ce iour tant et si longuement que nostre dit serg<sup>r</sup>  
sera presentement en cette ville, encherisse quelque  
viures, ne met a plus haut prix, qu'ils estoient  
parauant cette publication sur qu'auques mestaire  
se peuent

Et fait on scauoir de par mondit seigneur a tous  
marchands que ils amerment ou font amener  
seusement viures, en ladicte ville, et ils seront  
tres bien paye

item

# est a dire  
du soir la cloche  
de la porte



Item, que il ne soit aucuns si hardis, que depuis  
ores en avant, tant et si longuement que mondit  
Seig<sup>r</sup> sera en celleditte ville, et que ledit fait  
d'Armes sera acheue, ~~facent~~ ne facent faire  
remons bataille ne meslees en ladeditte ville, ou en la  
taille d'icelle, a peine d'estre punis en la volonte

Et qu'aucuns ne soit si hardis, qu'entre les deux  
Lices, ne en dedens le wet des Archiers, Arbalétriers  
et autres ordonnees a garder lesdites lices, si ce n'est  
ledit wet, et ceux qui seront commis a garder  
lesdites lices, quanque meffaire se peuvent

C'est ce qu'est commenchie et arriue de faire  
pour ledit fait d'Armes avec et confronta  
le contenu de ladeditte publication.

Item que no euf personnes Notables de Ladeditte  
ville, cest a scauoir quatre Escheuins, le Ressart  
et quatre autres Bourgeois d'icelle ville, sont  
commis pour garder et visiter et entendre au  
wet de ladeditte ville, et leur Commun, ordonner  
tant de iour que de nuict

Item, que le Commun de ladeditte ville, tant  
bourgeois, que manans, et ausy les Bourgeois  
forrains, qui tous sont armez nouvellement  
seront partis en trois parties pour veillier le  
vendredy, samedi, et Dimanche, et apres  
reuenir semblablement ordonnez pour chacun  
iour aux trois portes ouuertes 12 personnes a  
chacune, et vne au deseuire, et a chacun des  
cinq portes qui seront closes, deux personnes  
item

#La porte  
est plus  
line est de ce  
parne de t  
elle de s  
est esteint  
conict, et  
Moulinne  
sout de  
anneurs  
Pashy en  
La porte  
Dame  
lon at  
#La port  
courtray  
porte de



48

Item que les Bourgeois et Mannans mal Armez  
 seront parties en trois parties a six quarefours  
 de ladicte ville pour y veillier pour le peril du  
 feu, chacun a son iour comme dit est, a scauoir  
 en la place s<sup>t</sup> Pierre, s<sup>t</sup> Martin, Dargneau, sainte  
 Katherine, ou nocuf Marchiet et deuant le dragon,  
 et que depuis vendredy a matin prochain, les  
 Portes Dergneau, de fyne, s<sup>t</sup> Sauueur, et Molinet,  
 seront closes, tant que le gaige soit fait, et un  
 iour apres wet, moyennant que le luequet des dites  
 portes seront ouuertes, exceptez clos le iour ou  
 iours que lon fera lesdites Armes.

Item et les autres trois portes, cest a scauoir, la porte  
 des Malades, de le Barre, de Courtray, seront  
 ouuertes, exceptez le iour, que ledit fait d'arme  
 se fera et esdits iours, lesdits Lhuquets seront  
 ouuert

Item, que les murs de ladicte ville seront  
 ouuerts pour aller au iour  
 Item fut public' que tous Bourgeois et Mannans  
 de ceste ville soient pourueus d'Armures, et prests  
 d'aller la ou ils seront ordonnez

Item que toutes Places et Rues de cette ville  
 depechiees de tous empeschements, et que chacun  
 aij prest, esquelles pour le peril du feu et aussy  
 les fournisseurs ont este' mander, afin qu'ils se  
 tiennent pour le sceurete d'icelle

Sij fut

# la porte dergneau  
 est plus, celle de  
 ne est de cendi dans  
 la rue de l'abbayelle  
 celle de s<sup>t</sup> Sauueur  
 est esteinte dans le  
 Molinet, et celle du  
 Molinet estoit au  
 bout de la rue des  
 Anneurs lon at  
 pastij en sa place  
 la porte de nostre  
 Dame lors que  
 lon at agrandi la ville  
 et la porte de  
 courtray cest la  
 porte de la magdelaine



Si fut publie a la Breteque ce qui  
sensuit, le Jour dudit fait d'Armes

Que aucun ne soit si hardy ne quelz qui soient  
que depuis en auant entre les lices du Marchiet  
dessia ad ce que les Armes seront faites, se ce ne sont  
ceux qui sont Commis de par Monseigneur et de  
par la ville a estre entre lesdites lices sur quauques  
ils peuvent meffaire, et a paine d'estre pugniz tellement  
que tous autres y prendrons exemple

Item que aucun ne soit si hardy, vn ny autre  
quelz qu'ils soient, que durant le lumps que on  
fera lesdites Armes, monte' sur les lices dudit  
parc, sur quauques meffaire se peuvent, et a  
paine d'estre pugniz, tellement que tous autres  
y prendront exemple

Item que tous Bourgeois et Manans de cette  
ville et les Bourgeois forrains viennent incontinent  
le mieulx armez qu'ils polront es lieux et  
places, la ou ils furent hyer, et faent leurs  
deuement et souffissament, sur quauques  
meffaire peuvent.

Aire d'un liure M N des Joutes et des Rois de  
l'Espinetle appartenant a m' du Bois rue de la barre

Extrait du Registre des Chartres  
dans la Chambre des Comptes a Lille finant  
lan de grace 1412 du fait d'Armes audit Lille  
le deux decembre 1409 folio 88



Ay

Cij apres sensiuement les Ordonnances  
 que Mons<sup>r</sup> de Meuers a fait pour le fait  
 des Armes a outrance, qui se doibuent faire  
 deuant lui, comme Lieutenant de Mons<sup>r</sup>  
 de Bourgoigne son frere, en la ville de Lille,  
 cest a scauoir, entre Messire Anthoine de  
 Craon et le s<sup>r</sup> de Conhan le 2 de decembre  
 lan 1409

Premier mondit seig<sup>r</sup> de Meuers aura en son Conseil  
 Messire Jean de Ghisteltes, Mons<sup>r</sup> du Quesnoy, mons<sup>r</sup>  
 de Neuville, Mons<sup>r</sup> du Bois, Messire Henry Despieres,  
 Mons<sup>r</sup> de Beauvergiers, Mons<sup>r</sup> de Longueual, le seign<sup>r</sup>  
 d'Haplincourt, Messire Alain de Longueual, le sire  
 d'Herbamez, Messire Bonnel le visconte, le s<sup>r</sup> de  
 Rosimbois, le sire de Montenay, le sr de Danuilles,  
 Monsieur de Ronck, Mons<sup>r</sup> Dugue Messire Robert  
 d'Auye, et plusieurs autres tant de son hostel,  
 comme d'heors.

Item mondit seig<sup>r</sup> a ordonnee en son Conseil que chacune  
 partie aura deux Cheualiers, deux Ecuiers pour euse  
 conseiller; cest a scauoir, Messire Anthoine de Craon  
 aura le Seneschal d'Haynault, le sire de Longueual  
 Cheualiers, Adam d'auelips et s<sup>t</sup> Aubin Ecuiers

Et l'Anglois aura le sire d'Hallerwin, Messire  
 Thomas de Beaufremez Cheualiers Jean Descames  
 et Robert de vilers Ecuiers, ou Gobert le oriliers

Et a ordonnee que le sire d'Antomg qui est  
 Connestable de son heritage, fera le fait de Conne,  
 et pour ce quil est mal dispose' et ne se peut bien  
 ayder



aydiers. il aura avec luy le Sire de Maurin  
pour luy aydier a faire ledit fait de Connestable,  
et le Sire de Bailluel, et le Sire de La Vichte,  
lesquels sont Mareschaux de leurs heritages, feront  
l'office de Mareschaux

Et a ordonnee, que le Sire de Landas et le Sire  
d'Aue, Rogier du Metz et f. Landas, reprendront  
au champ l'Anglois, et le S<sup>r</sup> de Noijelles, et Messire  
Jean Endart, ou Eudart, Pierre de Rozimbois et Athil

de Brimeu represententent ausy audit champ messire  
Anthoine, ce Monsieur l'ordonne et commande &<sup>ca</sup>  
Item a ordonnee que le Connestable ou son Commis

a l'entree des Lices recura le serment des dessusdits,  
lesquels seront tels que les ~~dessus~~<sup>dessus</sup> nommez, n'auront

n'auront sur eux, pierres, jors, paroles escrites,  
raisoirs, pointes, ~~autres~~ aloine, herbes, croz ne

aultre choses quelquonques en quoy ils se confortent  
fors en la Puissance de Dieu, et en la force de

leurs corps, et de leur cheval, et harnois, lesquelz  
serments veu que ils ne se combattent que de

volente se feront a la porte des Lices  
Item a ordonnee que Messieurs Bauduin Le Berke,

et de Jean le Monnoyer garderont la porte devers  
l'Anglois, et prendront avec eux huit hommes

bien armee tels que voudront eslire en l'adille ville  
de Lille Messire Robinet Siuelle, et Collard de

Rozimbois, garderont la porte devers Messire  
Anthoine de Craon, et prendront ausy avec eux

huit hommes tels qu'ils voudront elire en l'adille  
ville

Item a ordonnee que Pierre le Neveu, Cannart,

cannart



49

Canart, Pierre de le Sacquerie, et Jean le viant  
garderont les lices, et seront entre les baillies,  
et aura chacun deux un quartier desdites baillies,  
et prendront avec eux xx<sup>xx</sup> hommes les mieus armés  
et les plus notables qu'ils pourront finer en ladite  
ville, et par ainsi chacun d'eux aura pour garder  
son quartier six hommes

Item a ordonnee que le Roy de Flandres fera le  
crie, tel comme il appartient; qui est tel: Ores, ons  
Orsen, Oresn, Je vous fait assavoir de par mons<sup>r</sup>  
le Duc de Bourgoigne Conte de Flandres, D'Arthois  
et de Bourgoigne, et de par Mons<sup>r</sup> le Conte de  
Nevers son frere, son Lieutenant en cette place,  
qu'il ne soit nul de quelque estat qu'il soit, qu'il  
<sup>face</sup> signe, monstre et enseigne en quelque maniere  
que ce soit, sur peine d'estre en l'indignation de  
nosdits Seig<sup>rs</sup>, et que chacun se taise tout quoy,  
et que nul ne soit qui face noise ou murmure  
sur peine de la hart, et de rechief qui ne soit  
homme si hardy, qu'il entre dans les Baillies  
ne monte sur selles sur peine d'estre mis en  
prison un mois au pain et a l'eau; et se  
feront les cries par trois fois

Item a ordonnee que Maistre Thierij Gerbode  
sera dedens les lices pour deuiser audit Roy, luit  
crij et les serments ausij qui seront fait par les  
dessus dits devant ledits Connestables, qui les  
receuera d'eulx, comme il est accoutumez

~~Item a ordonnee que Maistre Thierij Gerbode~~  
Item



Item a ordonnee Monsieur que les cris faits chascun  
voide des Lices, excepte 12 personnes de  
chacun costé, cest a seavoir pour un chascun  
les quatre qui lui sont Bailly pour conseil, et  
huit autres tels qui voudront choisir, les Connestables  
Mareschalls et reprenneurs et heraults, lesquels  
heraux se retrairont au pavez. entre les Lices,  
chacun du costé de sa part

Item que chascun iour, ceulx qui auront fait  
les lices armez soupperons avec lui

Item a ordonnee, que les Dons et presents se  
donneront a ceulx qui auront fait les dites Armes  
a Lissus du soupper, quand on aura servi  
doublis, et at commis ad ce faire Gerard de  
Bourbon, et Athis de Brimeu

Item pour les autres armes nommez qui se doivent  
faire entre Mons<sup>r</sup> de la Trimouille et Onfreville  
sera oudit lieu le 3<sup>e</sup> dudit mois garde le cham  
comme dessus et aura conseil chascun comme  
dessus, et Reprenneurs comme dessus, et ne feront  
nuls sermens, et fera le herault un cris, et  
non plus, et ne demourera ~~en~~ les dites lices  
que le Connestable Marechal, et Gens du  
conseil, et autres gens dessus exprimer, les  
heraults retraits empres les Bailly chascun  
de son costé en la maniere que dessus est dit  
et samblablement des Armes qui se doivent  
faire entre Messire Jacques de Montenaij, et  
un autre Anglois le 4 dudit mois, et fut  
et fut



et fut appointie par mondit S<sup>r</sup> et le conseil  
 Du consentement des parties qui estoient presenté  
 que pour ce quil estoit contenu par leur  
 scelle, qu'ils se doibuent combatre de tous leurs  
 bastois contenu par leur scelles, qu'ils soit  
 iusques ils les eussent perdus, ou que l'un soit  
 porte' a terre, que luy fut de tout point  
 cheut a terre, non obstant qu'il cheut d'un  
 genouil et d'une main, sil ne cheoit de tous  
 points a terre, ou a tout le moins des deux  
 genouils ou des deux mains, et souppront et  
 auront don comme dessus.

Item a ordonne' mondit Seigneur que vndermier  
 iour apres soupper, sitost que on aura fait  
 les dons, on donnera aux heraults du cotte  
 d'Angleterre <sup>iii.</sup> 27 florins, et aux herault de  
 France 50 florins daultre part aux menestreaux  
 du corps du Roy d'Angleterre 22 flor —

Extrait de certain ancien gros liure escrit  
 ala main, Relie en bois et couuert de  
 cuire tannée appartenant a Maximilien de  
 le Chandelle chevalier s<sup>r</sup> d'herbamez a luy  
 escheue par le trespas de feu Robert de la  
 hamaid s<sup>r</sup> de haudion et Damoiselle Marie  
 de Sandas en leur viuant dem a Tournaij  
 Lan 1331 le Lunday et mardij apres l'Ascension  
 le 4 et cinq de Juing, fut vne tres grande feste  
 en la ville de Tournaij au Marchie, qui fut  
 tout



tout enclos, et se prendrent 3i Bourgeois de Tournay de  
faire vne Armes noble souste ce nest icy seulem<sup>t</sup> l'article  
ceux de Lille Lille 4 Banniers, eaux 8, si eut en  
tout 28 Courrans

# c'est adire  
cheure

Jean de Reuleng, a huit Compaignons, et quatre  
Bannieres, sij porta Quieuwe # de Gheule a trois Chiens  
d'Argent, si Tousta a Jean Roussel, Colmar manant  
a Jacquemon de Corbrij, le Roy Galehot, si se ietterent  
par terre et furent leurs cheuaux espaullez

Item, Lotar Canart Banneretz, qui porta d'argent  
a vn fer de Molin de Geule, a vn baston d'azur, sy  
Tousta a Pieron Contmars, le Roy, de viergalles

Item Jean de fourlignier, Jacquemon fremault, qui  
porta de Gheule a trois affiquer dor, a vn baston d'azur  
sij Tousta a Jacquemon le wille, le Roy Pelleurt  
de Listelois, et furent tous deux par terre,

Item Jean Drete, Losengie d'or et de noir, a vn  
ourle de Gheule

Item Pierart vrelte, Losengie d'or et de noir  
a vn chief de gheules, a trois rozes d'argent  
au chief

# c'est adire  
Leopards

Item Jacquemon l'Esqueuin, marlet, qui por  
d'azur a trois Lupars #  
de Gheule

Item le Mardi Hellin de Pontrewart, qui por  
d'argent hermine en vne bande endente, et  
a trois <sup>aigles dor en la bande endente</sup> et  
a l'agle pied et becq de sable, sy Tousta  
a Jacquemon de Corbrij, le Roy Galeot,

Item, le mardi Pierart de Pontrewart, qui  
porta d'argent hermine en vne bande de gheules  
a trois

# cest  
Leop



atrous Aigles d'or en une bende, sy sousta a Jean de Namur marant, a Jacques de Corberie, le Roy, Galleot

Item Henry de la vacquerie, qui porta ~~d'or et de sable lozengie a un ourle de~~ eschas qu'etez d'argent et d'azur, a un chief de heule a une mollette d'or au chief, si sousta a Jean Roussil colmar, marant, au Roy Galehot

Item Gorre vrete qui porta d'or et de sable lozengie a un ourle de gheule, bezans d'argent, si sousta a Jacquemon d'auelin, le Roy Erce

Item sans banniere, Jean Maillars, qui porta de gheule a trois malles d'or, a un baston d'azur, sy sousta a Jean Payen, Roy Baudemagu de gorre

Item England de Warendghien, qui porta de sable a un lion d'or billete d'or, si sousta a Jean tiebegod le Roy carodebribas

Item Wathier hangouart, qui porta de sable a un aigle d'argent, pieds et becq dor, sy sousta a Jean d'Anthoing, le Roy Galogantin

Item goye ala Coulliere, qui porta d'azur a trois lions d'or, sy sousta a Piere de Watripont, le Roy Boortdulande

Item, Jean vrete, qui porta lozengie d'or et de sable a un chief de gheule, sy sousta, a Jean le muiset, le Roy orion le Pere, a Monsieur ijeual

Item Jean de Warendghien, qui porta a trois Lupars de sable passant, a un ourbe de gheule, ~~si sousta a Michel vilain, le Roy clancard de Gaules~~

Item

# cest a dire Leopards



Item, Bauduin le nierz ~~ou met~~, qui porta frete d'or et d'azur  
au chief de gheule, sy sousta a Michel vilain, le Roy  
Clandas de Gaule

Item Jean de Courtrai, qui porta de sable a trois aigles  
dor, pieds et becq de gheule, sy sousta, a Jean de  
Soteghien, la Roy Glines le petit et fut Jean de Courtrai  
des heaulmez

Item Guillaume de Beaufremes, qui porta d'argent a  
onze roze de gheule, a cinq lambeaux d'azur, a un  
ourle de gheule endente,

Item Jacquemon de Langlee, qui porta d'hermines a  
un saultoir de gheule a un escuton de braurin au milieu  
du saultoir, si sousta a Jean Prenost, le Roy Clandas  
de la fierte

Item, Gilles de vilers, qui porta de gheule a trois  
Lions d'Argent couronne d'or, et endos d'azur, sy  
sousta a Godetroy d'Orques, le Roy des cens Cheualiers

Item Philippe vrete, qui porta lozengie dor et  
de sable, a un chief de gheule a trois cocquilles d'argent  
au chief, ~~de gheule~~ sy sousta a Gossuin du mortier,  
le Roy d'escoche

Somme 23 bannieres,  
de Courtrai ii 6 Doulens &c

Tout le contenu de ce liure est coppie du manuscrit  
que possede Monsieur de Lobel Secretaire de Messieurs  
des Peeres, avec les portraits des soustiens et  
armes desdits, et de tous ceux qui venoient a ladite  
feste, et celui de Lobel l'at coppie de plusieurs  
Manuscripts que possedent Monsieur le Baron  
D'Anelin, monsieur du Bois, dans la rue de la

ou la  
selon a  
c'est a  
chanon



et d'un Manuscrit de Monsieur Jean le Boncuy deuant  
Conseillier Pensionnaire de la ville de Lille qui  
a fait recherche dans les titres de la ville de tout  
ce quil y a de plus curieux des Rois de L'Espingelle,  
comme de Roysin, de la chambre des Comptes et  
ailleur, ledit Manuscrit est entre les mains de mon  
verdiere que ie croy estre celui qui fut receueur de l'hospital  
Gontelle, lon y a admis plusieurs choses qui n'estoyent  
point des plus necessaire pour eulx descrire dauantage  
le tout copie selon le langage de ce temps la

Extrait d'un Ancien quaiers de papier escripte  
la main appartenant a Allard le Preuost fils  
de feu m<sup>r</sup> Wallerand contenant plusieurs articles  
et memoire des choses aduenues en ces pays bas  
et pays voisins a que s'en suit

En lan 1066 mourut le bon Conte Bauduin  
de flandres et est enterree a Lille en l'Eglise  
de s<sup>t</sup> Pierre audit Lille et les Quennesies  
quil at fondee apres sa mort il fonda ausy  
celle de s<sup>t</sup> Pierre en la ville de Douay et celle  
de s<sup>t</sup> Pierre en la ville d'Ippe

ou lan 1020  
selon aucuns  
c'est a dire  
honorables

- 1055 Lan mil cinquante et cinq, la ville de Lille fut entourree de murailles
- 1099 Lan mil nonante et noeu, fut establi l'ordre de citeau, cest a dire l'ordre de s<sup>t</sup> Bernard
- 1151 Lan onze cens et cinquante et vn, fut fonde l'Abaye de los Les Lille
- 1195 Lan onze cens nonante et cinq, fina la Mayrie de Lille
- 1213 Lan douze cens et treize, vint le Roy de stance mettre



mettre le siege deuant Lille, et il y fut long temps  
 auant que le put conquerir me ala fin elle serendit  
 au Roy sauf leurs corps et leurs biens, quand le  
 Roy fut entre dedens et que les bourgeois furent  
 tourridiez atou leurs biens il y fit bouter le feu  
 dedens ladicte ville, elle fut tout arse au net,  
 elle appartenoit lors au Conte de Flandres

# ils estoient lors  
 au faubourg de  
 saint Pierre

1226 L'an douze cens vingt et six Le Contesse Tenne fit  
 fonder l'Abij de Marquette delez Lille  
 et en cet an le Catellain Rogier fit fonder la maison  
 des freres Precheurs delez Lille #

1229 L'an douze cens vingt et cinq, fut fonde la maison  
 des freres de Lille, cest a dire Recollet

1230 L'an douze cens et trente, fut la halle des Escheues  
 de Lille faite

1233 L'an douze cens trente et trois, fut la halle des  
 merciers faite

cest encor celle qui y est aujourdhuy que lon dit  
 communement dessous les halles. la maison de ville  
 estoit par dessus. dont lon en void encor quelques  
 restes et comme elle estoit trop petite, la ville de  
 Lille saccroissant de iour en iours messieurs de ville  
 ont achepte du Roy l'hostel de l'Empereur dit  
 la court du Roy, et en ont fait leur hostel de ville  
 d'apresent, ie croy que ca este en lan i 660 ou i 661  
 dont messieurs de ville ont vendu le Sardin dudict  
 hostel par portion et en ont fait vne rue que lon  
 appelle la rue du palais ainsi que ie lai deduit  
 au feuillet ig en marge

1236 L'an douze cens trente et six fut fonde l'Abij  
 de Marquette delez Lille

L'an

#  
 ie croy que  
 estoit sur  
 madame j  
 a cause qu  
 de temps  
 en son his



1239 L'an douze cens trente et noeuif le Contesse  
Margueritte fit fonder L'ospital Contesse en Lille  
moultij donna de richesses, et apres elle fit fonder  
L'Abij de flines, et en ce tamps elle fit fonder l'ospital  
a Seclin, et on an apres le val de chelles en ha a  
mont en haynault

1242 L'an douze cens quarante et deux leditte Contesse  
fit faire L'ospital delez orchies, et se donna tout  
les marast a pouure gens qui sont en le Catellerie  
qui valloit vn auoir sans nombre pour gouverner  
les bestes des pouures, l'aditte Dame fit tant  
d'amonne et tant de biens pour l'honneur de Dieu,  
qu'il n'est point a estimer l'auoir qu'elle donna

1258 L'an douze cens cinquante et quatre kuint aduint  
a Lille deux freres qui demouroient encontre le pont  
de fin, et fournier estoient, et estoient en leur pechin  
et le vn dit a l'autre qu'il apportat vne caudronnee  
d'iaux et y alla et a tout il queij et setna et son  
frere estoit tout esmeusiet qu'il ioequoit sy longuem  
se alla apres lui et le trouua mort et il eust sy  
grand doeuil qu'il mourut dessus son frere

1270 L'an douze cens et septante, le procession de  
nostre Dame fut commenechie a Lille, et alors  
et lan auparavant, la vierge marie qui est  
appellee nostre Dame de le treille fit plusieurs  
biaux miracles que les gens venoyent bien  
de cent lieux en pelerinage pour seruir l'aditte  
Dame en Lille

1291 L'an douze cens septante et vn vint le Roy  
philippe a Lille entre les pacques et pentecouthe  
entre tamps qu'il y estoit le catellain et le  
cause que les chastelains de  
de tamps la y faisoient leur residence ainsy que le dit vardochan  
en son histoire des chastelains de Lille



chasteau  
~~que~~ Castelain qui estoit sur le mont, fut arse par  
sa demeschief et oncques puit ils n'ont castiaus

# toutes les  
maisons qui  
entourent l'adille  
motte depuis le  
coeur des dits  
dominicains  
iustques audit  
abreuvoir ny  
estoit point  
lon descouroit  
la riviere, iedis  
depuis le coeur des  
dominicains cest  
encor plus les  
dominicains ny  
estoit point ils  
estoit au faubour  
tellem que lon  
decouroit de la ville  
toute cette motte

~~car~~ ce n'estoit point ce chasteau qui estoit au  
environ du quais et de la porte de la magdelaine, mais  
que cestoit un plus ancien qui estoit la Motte Chadeau  
occuppi a present par les Dominicains a cause que  
cestoit la demeure ancienne des chasteains de Lille  
et le chemin par ou lon y alloit estoit la rue de la  
grande chaussee cette motte estoit alors toute  
descouverte, il ny avoit point de bastiments a  
l'entour depuis le coeur de lesglise des Dominicains  
iustques a labreuvoir de st Pierre lon y decouroit  
lors, cette motte, qui estoit d'une grande hauteur  
bien plante d'arbres et mesme les Dominicains ne  
l'ont entourree de mairailles que depuis lan 1680

1274 Lan douze cens septante la maison de l'Abiette  
fut fonde a Lille et dedens lan L'Evque  
miquiel le sacra

1275 Lan mil deux cens septante et six, fut pendu  
Adam de bleuz pour se femme qu'il voloit mordrir,  
et le pendit miquiel de le docuille, adoneq bailly  
de le Contesse Margueritte lequel Adam fut  
prins en lesglise de st Pierre, dont ledit miquiel  
le rapporta du gibet sur son col a st Pierre  
dequoy ly amende en est chacun an du cheualier  
qui va devant le fierte a le procession de Lille  
et le

cest ad  
ceinture  
cest ad  
est adire  
lancq ai  
baillif  
arvoiffes  
ux proce  
modo a la  
de l'Espir  
ritte cy

modo a la  
feste cy e



et le liure ly sire de valincourt en amendise  
et doit estre ly cheualier presente' aux s<sup>rs</sup> de s<sup>t</sup>  
Piere monte' sur vn cheual de cent marcs et  
ferrez des quatres pieds noeuft et doit estre ly  
cheualier vestus d'une coste' de soye vermeille  
et sur son chief vn chapeau de rozes et chaint  
d'une blancque courroye, et chausses d'escarlate  
et sorlet vermeaux et vn blancq<sup>re</sup> iran et vne  
blancque verghe<sup>re</sup> en la main

c'est adire  
ceinture  
c'est adire Gand

c'est adire vn baston  
blancq ainsy que  
les baillif des  
arroisses le portent  
aux processions

modo a la fette  
de l'Espinette  
critte cy deuant

modo a la ditte  
feste cy deuant

1291 fut ly rondetable mise par trois cours a  
Lille de septante compaignons. dont sire Jean  
lequennes sieux de gillons fut Roy de l'Espinette  
adonc fut prise et perdu la ville de Lille.  
1294 Lan douze cens nonante et quatre ou mois de  
mai fut vne fieste a Lille moult grande et  
l'appelloit on la fieste des rondes ¶ ou il y eust  
septante hommes habillie tout de verd, et fut  
Jean ly mies Roy de la fieste, et il y eust  
des bras et des iambes rompues pour le nombre  
de peuples qui y vint, car gens vinrent de  
Auteville si long que iusques a la Rochelle  
et furent toutes publiee par tout et que  
ceuse de Theors arroyent couronne de fin or  
et dura cette fieste et toute de tant de gens  
quil eust 40 iournees, cestoit vn plesir a veoir  
qui y venoit iournellement

lan.



1297 L'an douze cens nonante et sept fit faire le  
 # estoit sur la place chastiel de Lille Philippe le biel #  
 Du quaij que lon appelle au chasteau  
 encor aujourdhuy 300 L'an treize cens enuoya le Pape au Roy Philippe  
 le biel vne lettre en lesquelles il rappielloit toutes  
 les graces que ly pape deuant lui, lui auoit fait  
 et donnees et furent apporte le nuit de le candele  
 # cest adire chandeleuse et donnee en celle annee ne gella que trois iours que on put  
 aller sur glaces

1302 L'an mil trois cens et deux le Jour du blanc ieudy  
 se combatij le seigneur de st venant en le vallie de  
 cassiel allencontre des flamens enuiron de cinq  
 mille, monsieur le Chastelain de Douaij fut fait  
 cheualier, monsieur le Chastelain de Lillery fut fait  
 cheualier, item sensieut ly prisonniers monseigneur  
 le Senescal de compaigne, monseigneur le frere  
 du due de Lorraine mahieu, la furent chij deux  
 fait cheualiers et leuerent bannieres, Item ij eult  
 fait avec eulx vint cheualiers de leurs gens  
 Ledit an le ieudy apres dote pacques fut prins le  
 preuost de Lille en se route du quemain de courtray  
 et de le garnison

1304 L'an mil trois cens et sept le treize d'auril par  
 un dimenche fit le Roy prendre tout les templiers  
 et tous leurs biens et mettre en se main

1309 L'an mil trois cens et noüf en celluy annee fut le  
 ruiere si grande que oncques on lauoit veu sy grande  
 et adonc valloit le bled a tournaij vingt six gros  
 le raijerre et le lot de vin franchois huit deniers  
 le lot

1313 L'an mil trois cens et treize, vit on antamps  
 moult on erueilleuse par un dimenche au point  
 du iour, moult fort plut et gella, venta, grella  
 slustra

esont de  
 de Lou

modo enc  
 la feste  
 de lespin  
 cy deuat  
 le mot de



61

slustra et Anna, et sembloit que tout le monde  
deussit finer, et se mirent chacunes personnes en  
deuotion pour le grand orage

1312 Lan treize ans et douze le nuit de may par un lundy  
fut liij tournois des Escuiers a Louvain, a brabant  
et la y eust six escuiers morts en ce tournoij et morurent  
comme esragier #

1316 Lan mil trois ans et seize le iour de May comença  
vne grande mortoire a tournaij, et morut bien en  
vng mois 12 mille personnes, et en celle annee fut  
chier tamps de grains et vendiout le bled a  
Tournaij 6i gros le raziere, et le raziere de pois 70  
gros, et le raziere d'auoine 30 gros.

1318 Lan treize cens et dix huit fut mis li vin a  
18 denier le lot qui auoit este vendu toute la  
saison 20 deniers

1326 Lan mil trois ans vingt et six, fit sy grande  
sequeresche que les biestes moroyent de  
soif, et qu'on vendoit Liau et se le gardoit  
on par nuit. et par iour qu'on ne le blat  
et fut en haynault et en partij de flandre

1329 Lan mil trois cens vingt et noeuif fil liij  
Roy philippe cheor les monnoyes, et fut  
liij royaux a 18 gros que valloit parauant  
25 deniers et le parisie que valloit deux  
denier fut mis a trois mailles

modo encor  
la feste 1319 Lan 1319 furent les quatre pierreiere pierres  
de l'hospital st Jacques assise, et fut le  
de l'espindellette  
ly deuant par mardij apres le Behourt de Lille #  
le mot de Behourt

lan



62  
1330 L'an treize cens et trente, aduint a Lille qu'un  
nomme pierre de brabant barbier dans la rue de  
est la rue courtraij fut ravi en son lit et trois iours  
de la magdelaine apres il fut trouue a Marquette en un  
fossez devant la maison de son pere a telle  
heur que depuis n'eust oncques de bien.

1331 L'an treize cens trente et un le lundy et mardy  
apres l'attention le 4 et cinq de Suing & la  
voyez la page folio 51 la plus part de toute  
que dessus est tirre du mesme auteur qui a  
escrie toutes les routes qui se son faite dans  
le pays, et cet article est pour eux de Lille  
seullement

1353 L'an mil trois cens cinquante et trois se  
combatirent li plus notables bourgeois de la  
cite de Tournay li ans contre l'autre pour  
Le Loij, et furent sire Jean Athiebegod contre  
pierart de nielle et fut pierart maurez sur  
bonne paixe en Talon.

1364 L'an treize cens soixante et quatre, fut mis  
a Lille impost sur les huis et fenestres qui  
ouuroient a Lille

1382 L'an treize cens huitante et deux, le Roy de  
france estant accompaigne en expedition  
de guerre, de trois duc 21 Comtes, cent  
doubles cheualiers bannerez deuse mil autres  
cheualiers, et six mil Esequiers

L'an

# ce mot  
sans point  
entendre il y  
d'estre escri  
mais cela  
e signifie



63

1403 L'an quatorze cens et trois fut si forte giellee' en hollande que la mer engiella siept lieues de loing

1415 L'an quatorze cens et quinze, se partirent ly Sire de Conte de haynault avec le Sire de Tourraine son beau fils, et le Due de Bourgoigne alla a Gand et a Brughe, et aussy Joust a l'Espinetle de Lille, voyez la page cii devant folio et il trouva le Sire de Charolois son fils, et le Conte de st Pol fils de feu le Due de Brabant son Pere

1440 L'an quatorze cens et quarante, quand le Cardinal de venise et le seigneur de Waurin eurent este' une espace de temps a constantinople, ils ordonnerent avec l'Empereur que ledit s<sup>r</sup> de Waurin avec deux galleres de l'Empereur et deux du Roy de hongrie garderoient le detroit de gallipolis contre le turcq, et quand ledit s<sup>r</sup> de Waurin fut retourne devers le Due Philippe a Lille il fut moult receu honnorablement et festoye' tant de luy' comme des Princes et Barons, en apres le Due alla assieger le chasteau de Poucques et devant fut tue' <sup>le meil</sup> done pierre du vulgaire Messire Jacques de Lalaing qui fut grand domage, quil estoit renommee, quil n'avoit son pareil en force

# a mot ne se  
sans point bien  
entendre il paroit  
d'estre escrit vnglaire  
mais cela nat point  
e signification



64

en force sicome il auoit monstre' en escoche,  
en espaigne et plusieurs autres lieux ou il  
auoit este', et acheue' maint faits d'armes et  
estoit le plus sage courtois, humble et amant  
Dieu sur toutes choses qu'il fut oncques et  
n'auoit lors qu'il mourut que 32 ans,  
parreillement fut tue' de l'aditte pierre  
vng homme d'armes et quatre archiers  
quand ledit chasteau fut tout derompü  
de bombardes ils se rendirent a la volonte'  
du Duc qui les fit tous pendre et puis  
du tout desmoler et abatre ledit chasteau,  
et de ceux du chasteau en eschappa six  
de la mort dont l'vng estoit l'adre  
vng petit deuant <sup>le crestelme</sup> vint a Lille deuers le  
Duc son neveu Philippe Duc de cleue  
lequel fut festoye' moult grandement et  
firent tous les seigneurs Banquets et  
communes, entre lesquels ~~et~~ en fit moult  
vn plentureux a merueille le Conte  
d'Estampes, en fin duquel fut baillie le  
chapelet au Duc Philippe par vne  
gracieuse pucelle et fit le Duc son banquet  
en la maniere que sensieult premierement  
au commencement du Banquet vne  
heur deuant <sup>assis deuant</sup> l'hostel du Duc, Adolphe  
#  
de deues



de cheues neveu du Duc <sup>amene</sup> ~~amene~~ moult noblement  
 pour ce iour iouster a tous venans en cop de Lance,  
 devant ce cheualier estoit vne samblance de cigne  
 de la grandeur d'ung cheual tenant a son col  
 vne moult riche chaine de fin or par laquelle il  
 conduisoit et menoit ledit cheualier et a chacun cote  
 du cigne estoit vn homme sauvage et le cheualier  
 estoit tout entourrez d'hommes en samblance d'Angle  
 le premier qui sieuoit ledit cheualier estoit le  
 noble Duc philippe tant richement vestus que  
 son habillement estoit valloit vn riche tresor  
 puis apres le Duc tous les nobles ausij  
 richement habillie lesquels tous conduoient  
 ce cigne au marchiet la ou ils firent la Touste  
 et iousta contre luy le Conte de charolois,  
 le Conte de st Pol, son frere, s<sup>r</sup> de fiennes,  
 Messire Anthoine le Bastard, apres lesquels  
 sen retourna chacun en son hostel, et le  
 Duc emmena les Dames en son hostel entre  
 lesquelles y estoient Dame Isabeau Duceffe  
 de Portugal, Dame Isabel de Bourbon la  
 Dame de Rauastin et autres, richement habillie.

1461

Quand le Roij eult fait son entree en lan mil  
 quatre cens Soixante et vn, qui seroit trop long  
 a raconter, il deliura de prison le Duc d'Alenchon  
 qui n'estoit encor exemtes, et rendit au Conte  
 D'armignacq ses biens qui estoient confisquees  
 puis il alla au Palais et le Duc Philippe en  
 son hostel d'Arthois parree sy richement de  
 Apisseries



Apissime que jamais auoit este' veu telle en paris  
 et il tenoit le Due Philippe son estat si riche que  
 tous s'esmeruilloient de sa largesse, mesme quand il  
 cheuaichoit par les rues pour aller a l'eglise tout le  
 monde courroit le veoir pour ce que chacun iour il  
 portoit nouvelles bagues et de sy grand prix que  
 riens plus, et sy l'accompaignoient tous les iours  
 huict Dues que Contes et quarante Archiers de pied  
 portant chacun vne happe ou hache en sa main et  
 en la ~~salle~~ salle de sondit hostel ou il mengeoit  
 auoit vn dreehoir carre <sup>a</sup> a degrez tout autour de  
 quatre a cinq marche lequel estoit tout couuert de  
 vaisselle dor et d'argent moult riche et bien faite  
 que merueilles, au jardin dudit hostel estoit vn  
 pavillon tendu moult riche tout couuert de fleurs  
 de fusils fin velour tout seme' de ~~fusils~~ fusils  
 estoient les armes de tous les pays et signouries  
 moult richement faites, et en conclusion fut le  
 Due a l'hostel, ou par les rues chacun le desiroit  
 veoir, et luy estant a Paris fit le Roy la par  
 du Conte de St Pol et luy laquelle estoit  
 pour le s<sup>r</sup> de Croij qui auoit guerre audit de  
 st Pol

#  
 cest adire vn  
 buffet

1469

Le quinze de Iuing mil quatre cens <sup>soixante</sup> ~~cinquante~~ et  
 sept par vng lundij a dix heures du soir trespassa  
 le noble Due de Bourgoigne a Braghe Dieu  
 luy fache merchij et fut enterree' a St Donnat  
 dudit braghe, au porter a l'eglise alloient  
 deuant le corps seize cens hommes vestus de  
 noir et armoie des armes dudit Due portant  
 chacun



64

chacun vne torse ardante en sa main, dont les  
quatre cens estoient de l'hostel et aux despens  
du nouveau Due, quatre cens de par la ville de  
Brughe, quatre cens de par <sup>les</sup> messieurs dicelle  
ville et quatre cens d'un pays de ceux de ceux  
du pays de francq, au moyen desquels estoient  
noeuf cens hommes que nobles que officiers avec  
les loix de Brughe et du francq et 21 prelates,  
entre les Prelats et le corps estoient quatre Rois  
d'armes ~~en~~ embranchiez et vestus de leurs  
costes d'armes, le corps fut porte par douze Cheualiers  
notables de noms, et entour des archiers dudit feu  
Due sur le corps estoit vng drap de velours noir  
pendant a terre et vne croix de damas blancq et  
par dessus le corps hault vn pale de Drap dor  
que portoit le Conte de Nassau, le Conte de  
Bouchain, Anthoine Bastard et les S<sup>rs</sup> de Seales  
quand le corps fut posee au coeur de l'Eglise  
saint Donat on mit sur le bierre vn drap  
dor borde de damas et vne croix de blancq  
velours avec quatre grands chicons ardans  
et plusieurs autres maindres iusques a 14  
cens et plus tous ardans sij quil conuient  
les verrieres trouer pour la chaleur des  
chandelles l'autel le coeur et le dessus  
estoit tout couuert de drap dor noir le lettem  
Arendu de velours noir dedent et dehors pendant  
en bas armoie des armes du Due, puis y  
estoit vn pennon et la grande banniere du Due  
Aoute la nef de l'Eglise estoit toute tendue de  
drap noir et le dessous et le deseur de camelot  
noir  
item

le mot signifie  
on certain habillem<sup>nt</sup>  
noir ou la face est  
entierement  
cache dans on  
enfouissement,  
on void et lon  
est point veu  
a la queue  
naissante,  
les doeuillans  
du p<sup>lump</sup>ake suiuient  
ordinairement  
le corps ainsi  
parree par tout  
le pays, cela a  
fini au comencem<sup>nt</sup>  
du 19<sup>eme</sup> siecle



1519

L'an quinze ans et dix neuf, fut assise la premiere pierre  
du clocher saint Estienne a Lille  
Le dit an lon' acceptoit le sacq remis ailleurs

Item a l'entree de Sulet audit an espousa le Duc  
Charles Marguerite d'Orce Soeur du Roy d'Engleterre  
Edouard du nom en la ville du Dam puis encontinent  
elle alla a Brughe ou elle fut noblement recheu  
dont ie m'en parle en brief et des Seremonnies  
qui y furent faites, laditte Dame d'Orce estoit  
vestut don surcot de drap dor blancq, a grande  
assises comme iournades sans manches, et par dessus  
vn manteau de drap dor cramoisy a vne riche  
couronne sur son chief, et allerent au deuant  
elle ceux de Brughe, premierement cinquante  
Gennois a pied vestus chacun de ~~perse blanche~~  
~~blanche~~ perse blanche portant chacun vne torse  
ardante perse et blanche, et leur capitaine d'erece  
a cheval vestus et honchie ou houchie de drap  
damas blancq et trois Pages pareillement, puis  
autres quarante hommes a cheval, les vingt  
autres vestus de satin figuree cramoisy et les autres  
vingt de satin ample cramoisy tous ayants  
pourpoint de satin vert, puis alloient quarante  
florentins a pieds portant chacun vne torse  
ardante rouge et verde vestus tous de pareille  
couleur et leur capitaine a cheval vestus et  
honchie de satin cramoisy et trois pages pareille  
puis cinquante hommes de cheval vestus de satin  
vert, puis les Lombard a pied portant chacun vne  
torse ardante bleue et vestus bleue et leur  
capitaine comme devant, puis cinquante de  
cinquante

# ces torse estoient  
de la cire appliquee  
sur du bois avec de  
la mesche la cire  
estoit de la couleur  
que lon vouloit  
cauoir en ay veu  
moy enor de mon  
ampre  
# cest a dire habilie

# apparamen  
les carot  
point enco  
de ce tam  
puis quil  
de chari



cinquante de cheval vestus de soye et de damas  
 blancq, puis cinquante espagnards de pied vestus  
 de rouge avec leur capitaine et pages come devant  
 vestus et honchie de velours cramoisy, et apres  
<sup>soixante</sup>~~quarante~~ hommes les trente vestus de pourpoint  
 de noir velours et robes de velours cramoisy ayant  
 chacun vne barrette pareille, et les autres trente  
 vestus de satin figuree cramoisy barrette pareille  
 et pourpoint noir satin figuree, et sy auoit chacun  
 homme son page a pied tenant l'estrier tous en  
 pourpoints de velours et tournades de velours  
 cramoisy et barrette pareille, et autour de la  
 litiere de ladicte Marguerite D'orck couuerte de  
 drap dor sur velour cramoisy estoient a pied  
 tenant ladicte litiere douze Cheualiers  
 portant l'ordre du Duc richement habillies  
 puis sieuoient trois chariost couuert de  
 drap dor et aultres Damoiselles sur haguenees  
 habillie richement dont ie m'en passe #

apparament que  
 les carrolles n'estoient  
 point en cor en usage  
 de ce tamps la  
 puis quil parle  
 de chariost

J'ay copie tout ce que dessus de la maniere que ie  
 l'ay trouuee cest a dire en vieux Gaulois comme  
 l'on parloit lors probablement

Rome fut fondee apres la creation du monde  
 4418 ans

Tournay fut fondee la premiere fois apres  
~~la creation~~ six vingt ans apres la creation  
 de Rome et fut nommee seconde Rome

1519 l'an quinze cens dix noeuft fut assise la premiere  
 pierre du clocher st Estienne a Lille  
 ledit



Ledit an l'on acheptoit le sacq de seigle pour  
noeuf patars et le sacq de froment pour douze  
et demy, c'estoit a six patars et on bar la  
raziere et le seigle a l'aduenant

Ledit an fut fait le marche au poisson derriere  
les halles ou il est presentement ou auparauant  
il estoit dans la rue du curree' cette place estoit  
alors plus ample la maison du Curre, <sup>et celle a senant qui fait le ving'</sup> et celle du  
Lieutenant ny toutes celles qui entourent l'Eglise  
de st Estienne iusques a la Chapelle de nostre  
Dame de Lorette, et de l'autre cote se descouuroit  
le cimetier de laditte Eglise fait a la facon de  
celuy de st Maurice, il y a a present des maison  
battis dessus a front de rue et l'on y entre par <sup>porte</sup> <sup>grande</sup>

1527 L'an quinze cens vingt et Sept furent comencees  
les prisons et poids de la ville de Lille ou estoit  
la maison du bois, du depuis la rue du bois  
~~du depuis la rue du bois~~ qui alloit par derriere  
en at retenu le nom, l'on at transporte' du  
depuis lesdits prisons a cause de leur caducite  
ou ils sont a present dans vne vieille tour  
dont il y en at vne pareille a l'autre cote de  
la rue qui faisoit vne partie de l'ancienne  
porte' de saint Pierre auant l'agrandissement de  
la ville

1528 L'an quinze cens vingt et huit l'Isle du  
Perru qui sont les Indes fut descouuertes

1530 L'an quinze cens et trente le 5 de novembre  
les eaux furent sy grande en flandres les dieux  
se rompirent et plusieurs vilages furent  
Aurent



abîmez comme ils le sont encor aujourd'hui  
 en la zelande et c'est a cause de cela qu'il y fait  
 sy perilleux et que lon y fait tant de naufrage  
 iournellement, quand les eaux sont basse lon  
 y apperoit encor des pointes de clochers

1539 L'an quinze cens Trente et noeu les pardons  
 furent octroye a Lille impetre par le Roy d'Hongrie  
 pour la deffence de la chrestienne et fut trouuee  
 au troncq de s<sup>t</sup> Pierre a Lille la somme de 3784  
 liures un gros et trois deniers

~~1629~~  
 1429 L'an quatorze cens et vingt noeu le Duc Philippe  
 de Bourgoigne qui pour sa debonnairete fut  
 surnommee le bon, le mesme iour quil accomplit  
 et consumma le mariage d'entre luy et Isabeau  
 fille du Roy de portugal en la ville de bruge  
 pour la grande affection que touiour il auoit  
 porte a l'ordre de cheualerie et le desir qui le  
 mouuoit de le exalter auancer et illustrer  
 (ce sont les paroles lesquels il vray) a limitation  
 de Gedeon lequel par le commandement de  
 Dieu fut avec trois cens hommes vaillants  
 et choisij entre plusieurs milliers combatre  
 un nombre infiny de Mandiannites pour  
 deliurer le peuple d'Israel: il crea estables  
 erigea, et institua a l'honneur de Dieu de  
 la vierge Marie et de l'Apostre s<sup>t</sup> Andre  
 estimee protecteur et patron de Bourgoigne  
 une compaignie de tres nobles Cheualiers  
 en laquelle il pretendoit receuoir Empereurs  
 Rois Duc Marquis et Contes et autres  
 personnages



personnages tant de ses sujets que d'estrange  
 contree' pourueu qu'ils fussent de sang nobles  
 et illustre et de bonne renommee sans blasme  
 macule ou reproche quelconques et appella  
 ces Seigneurs eij les Cheualiers de la toison  
 dor, auquel il donna pour chef perpetuel  
 le Duc legitime qui seroit de Bourgoigne  
 et qui auroit la Seigneurie des pays bas, ne  
 voulant que pour lors ils <sup>sur</sup> passassent le  
 nombre de vingt et cinq, le Souuerain  
 chef y compris, et pour les occurences qui  
 pourroient offrir a l'ordre il crea 4 officiers  
 honorables: a scauoir le Chancelier le  
 Tresorier, le greffier, et le Roy d'armes et  
 pour l'establissement de cet ordre il fit de  
 tres beaux statuts et notables ordonnances  
 qui pour vray sont digne d'une telle  
 societe' et confrairie ainsy qu'on le peut  
 recoeuillir du liure dresse sur l'institution  
 et source de cet ordre

La marque exterieure de cet ordre eut vne chaisne  
 dor <sup>entrelacee de fondes</sup> a laquelle il y pend vne toison de mouton,  
 c'est a dire vne peau cela signifie que le grand  
 Gedeon allant combattre les Mandianites ainsy  
 qu'il est dit eij dessus il prit la peau d'un mouton  
 et l'estendit le soir sur la rosee du ciel et il  
 Seigneurs sy c'est vostre volonte' que ie combatte  
 cette nation faites que ie trouue demain cette  
 peau toute seiche au milieu de la rosee, ce  
 qui fut fait, le lendemain; et de crainte que  
 ce ne

raij ven  
 lieu wagn  
 dit iardin  
 sid d'un g  
 bastion q  
 Magiste  
 fait basti  
 a fait  
 es caper  
 soldats pe  
 nous fum  
 au Roy d  
 et hospite  
 areilleme



73

ce ne fut vne illusion du mallin, il recommença sa priere et dit, Seigneur sy c'est vostre volonte faites que cette peau qui est maintenant seiche de vienne mouillie, ce qui arriva, alors il connut que c'estoit la volonte de Dieu et il alla hardiment au combat et gagna la victoire c'est vn symbole que ce prince verayment chrestin a pris qui est bien edifiant pour tous les Princes et nobles chevaliers

Memoire de plusieurs ouvrages et changements de rues et maisons et edifices fait en la ville de Lille depuis l'an mil cinq, <sup>et</sup> jusques a l'an 1560 <sup>et</sup> soixante recueillij par gens anciens

Lon auroit beau escrire le changement depuis ce tamps la jusques a present que nous sommes en l'an 1712, seulement depuis l'an 1667 sans compter a qui auroit changee auparavant celui qui seroit mort lors et qui'il revint au monde aujourd'hui ne sy reconnoisseroit plus

J'ai ven aussy a  
 lieu vrayme de vier  
 dit iardin estoit le  
 d'un grand  
 bastion que mes  
 Magistera avoit  
 fait bastir et con  
 murailles de la porte de fines en vn lieu  
 a fait a present  
 vraghe et depuis transporte en la rue des malades  
 es casernes de  
 la ou il est a present en vn lieu aussy vraghe  
 soldats depuis que  
 nous fumes conquis  
 au Roy de france  
 et hospital sous  
 pareillement

Premier en la paroisse de saint Sauveur  
 le Jardin des cannoniers estoit aupres des  
 murailles de la porte de fines en vn lieu  
 a fait a present  
 vraghe et depuis transporte en la rue des malades  
 es casernes de  
 la ou il est a present en vn lieu aussy vraghe  
 soldats depuis que  
 nous fumes conquis  
 au Roy de france  
 et hospital sous  
 pareillement

Item vne rue allant en la rue de fine  
 en le chimentier de st Sauveur, on a edifie  
 plusieurs edifices appartenant a present a  
 l'hospital



l'hospital de st Sauueur et lon y faisoit au parauant  
des grandes inmondises

Item vne rue appellee a present la rue du curre  
la ou sont plusieurs bons logis entrant de la rue  
dessus ditte appartenant a l'Eglise de st Sauueur  
estant bien mal amassee de maison sicomme chy cha  
vne mal habite ledit lieu at este arrente aux bourgeois  
de la ville et y ont fait plusieurs petites rues et  
courcelles toutes renouvellees avec aucuns iardens

Item la rue de poix et la rue du croquet estoient  
aussy petittement habitees et amassee de gens et  
maisons et depuis renouvellees et amassee de maisons  
allant en la grande rue de st Sauueur

# apparament  
que le conuent  
des Brigittes  
n'estoit point  
encor establi  
lors que lon at beaux edifices dont l'un des cottes est paroitte de  
escrit a manuscrit  
car il est basti  
encet endroit  
que lon appelle <sup>du bancq de wede et</sup>

Item la grande rue de fines n'estoit chaussees  
estant comme vng chemin venant de la porte de  
fines au bancq de wede la on y a fait plusieurs  
beaux edifices dont l'un des cottes est paroitte de  
Sauueur et l'autre cotte de st Maurice #  
Item montant en la rue du croquet a l'eglise  
deuant le houce il n'estoit au

# ce mot de  
wediier estoit chausse et estoit comme vn chemin lon en at  
fait vne rue appellee la rue de  
point fort bien amassee et habite ayants plusieurs  
lieux waghues comme vacheries et wediiers #  
Item encor depuis vn reng de maisons  
qui ont este innouees et arrentees de bourgeois  
appartenant a l'Eglise de st Sauueur  
tenant a l'hospital

Item  
Item

# estoit  
Rout de  
des tan  
lors que  
porte du  
estoit q  
at este  
transfere  
la porte  
notre d  
lors le r  
estoit en  
des capu  
non herite  
chicu ma  
meuroit  
droit et  
teneore  
on nom p  
ur dhuij



45

Item y a trois rues a scauoir la rue des  
salutaires la rue des estaques et des roblots  
esquelles par cy deuant n'y auoit que chij cha  
vne maison lesquelles de puis sont amassees  
de cours et de courcelles allant sur la grande  
rue des malades du cote de st Sauueur

Item vne rue allant de la rue des Anneurs  
estant Waghués lon y a fait vne rue appelee  
la cour de bapumes tenant au terroir de la  
ville

estoit au  
bout de la rue  
des Anneurs  
lors que la  
porte du molinel  
estoit quelle  
est dite du dippuis  
transferee en  
la porte de  
nostre Dame  
lors le rampart  
estoit en <sup>de</sup> dessus  
des capucins  
son heritier appelle  
Jean Mahieu  
meuroit dans et  
droit et la rue  
teneur et tenu  
son nom pour le  
d'hui

Item d'autre cote vers les murailles lon at  
renouueles et fait plusieurs petites rues  
allant aux murailles de la ville #

Item sur le mesme sont fondee l'hospital  
de st nicolas et de st Micaise et la rue dudit  
st Micaise d'un viel lieu grand et Waghué  
estant plain de fiens par monts et flotsant  
en eau et lon y alloit par la rue du molinel  
par un detroit et on entroit en detroit dedans la  
rue des malades et estoient des granges et des  
vieux corps de logis tout appuiez en sorte qu'en  
passant lon craignoit que tout ne foudit et  
maintenant tout est fort amassee et edifiee de  
maisons et y a <sup>vne</sup> rue en entrant par la rue des  
malades et entrant par la rue du molinel les  
capucins sont aussy de la comprise de ce lieu

Item tirant de st Sauueur venant au bancy  
de Wedes Jean Mahieu a fait edifier plusieurs  
beaux logis estant de la paroisse de st Sauueur  
du cote #



Paroisse de St Maurice

Du cote de la porte de fines paroisse de saint Maurice jusques a un lieu appelle le Prieore de fines estant bien braghe lon y a fait plusieurs beaux logis

# cest alte rue dont il y part a l'autre les qui sappelle la rue mahieu mahieu elle entre par la rue de l'Abbatte et sorte par la rue de fines

Item du cote de l'Abbatte at este faite une rue appellee a present la court d'enfer tenant aux murailles de la ville

Item sur le cote de la rue de fines paroisse de st Maurice en un lieu braghe appartenant a la Prieore de fines depuis a ceux du surnom le mahieu ont este fait plusieurs beaux edifices #

Item de plusieurs vieux manoirs comme de granges estant en la rue du Bourdeau, on en a fait plusieurs beaux logis et pareillement

# il y a une enuiron de la encor auourd'hui la cour du pourcelat

D'un lieu braghe appelle le pourcelat on a fait faire un gros logis pour loger les marchands appellee le pourcelat #

Item lon at fait une rue et lon l'at arrende aux bourgeois de alte ville d'aucunes places vrides appartenante a l'eglise de st Maurice venant de l'eglise au pont de fin appellee la rue des morts

Item le pont de fin lequel estoit bien petit lon en at fait un grand et long, et lon at edifie plusieurs belles maisons sur iceluy la ou se fait maintenant le marche au fille de lin

Item

# cestoit de ville present d'oit lors la rue des la courbe oeufne rennoit la maison oute la ostre d'at agran # cette rue et encor en la denier chenalie ramosse la tomber en amours et ne de la b, la sous des # cestoit velle m de ville petite pla toient au cette ru eriers qu cor aujou us les he # la place avoit l' estoit ans une



# estoit la maison de ville d'a  
 # estoit le rampart ~~on descendoit~~ on descendoit comme en va a breuvoir  
 # estoit lors dans la court du Roy # et estoient plusieurs bastes  
 # en la rue des fosses en la chambre belles et honnestes et y auoit en montant  
 # la courbe de la rue du secq Arrembaux vng grand viel  
 # noeuve rue et de la rue du secq Arrembaux vng grand viel  
 # venoit deriere logis appellee le logis de Monsieur d'Alennes  
 # la maison de ville, d'Alennes lequel est enteree aux cordeliers  
 # toute la rue de Notre Dame  
 # y auoit plusieurs vieux logis de bouchers et  
 # et agrandissem de trippiers y estant vne riuierette allant de  
 # # cette riuierette y la rue du secq arrembaux dans la rue des  
 # # et encor elle prend Anneurs la ou lon at edifie plusieurs beaux  
 # # au cheualiers rouge logis qui tire en la noeuve rue en allant  
 # # au marche  
 # # estoit et dans la rue des  
 # # de la b, c, et tout lequel estoit seint au lieu appellee maintenant  
 # # la sous des ponts la rue des Prestres et du curree la ou estoient  
 # # plusieurs vielles maisons # comme l'hostel de  
 # # Bachij et vng logis ancien que lon appelloit  
 # # l'aigle et at este 'ledit marche' depuis  
 # # transporte deriere la maison de ville ou  
 # # de ville sur la il est a present # en vng lieu qui auoit appartenu  
 # # a ceux du surnom de Thiculaine et au para  
 # # uant  
 # # a ceux du surnom le viant et y auoit vng  
 # # de cette rue de petits  
 # # ateliers de charpenterie  
 # # cor aujourd'hui En lan 1607 le marche aux bestes qui estoit  
 # # us les halles dans la rue de l'Abbielle fut transporte dans  
 # # la rue du molinel et ~~depuis~~ depuis la grandisse  
 # # la place du vieux marche au poisson ou il est dit quil <sup>curree</sup> dernier  
 # # auoit l'hostel de bachij et l'aigle estoit fort ample la maison du  
 # # y estoit point ny celle a tenant qui fait le coing, le curree demouroit  
 # # dans vne maison a des particuliers dans laditte rue et le lieutenant au lly



dermier du cote de s<sup>t</sup> Andre lon l'at establi ou  
il est apresent, c'est a dire le marche 'aux bestes modernes

Paroisse de s<sup>t</sup> Estienne

Premierement ou est a present scitue' la noeuve  
rue, c'estoit un lieu du cote 'de la court du Roy  
appelle' la rue de l'espindellette # estant amassee de  
plusieurs maisonnages granges et estables avec  
vn beau logis ou se tenoit vn du surnom brames  
et y auoit plusieurs fosses a carpes et autres  
iardins, et tenant du cote du marche y auoit  
deux gros logis l'vn ou demouroit Sean  
fremault Argentier de la ville de Lille et aluy  
appartenant et auparauant appartenant au sieur  
et l'autre gros logis appelle' la maison  
de ~~Don~~ Drumez de croix ou Bauduin de croix  
et sa veuve demouroient a eux appartenant

Et sont toutes  
ces maisons sur  
la place qui  
ont des iardins  
qui passent la  
riviere. et la  
rue de la nef et  
Terremonde  
estoyent tous  
iardins, et place  
au verius, les  
ramparts  
estoyent lors  
dans la rue  
des Jesuittes

Item en allant de la Court du Roy au pont  
de Steppes d'un logis appelle' la battee' on at  
fait plusieurs maisons et logis avec plusieurs  
iardins de plaisances que les bourgeois  
occuppent pour leurs plaisirs allant iusques  
aux murailles de la ville et regardant les  
marchee' au bled #

Item enior sur le mesme rang vn lieu vaghe  
tirant du marche' aux murailles de la ville  
lon a fait vne rue appartenant par cy deuant  
a ceux du surnom de Terremonde la ou sont  
a present



A present plusieurs belles maisons et au bouton  
Logis appellee Tenremonde taverne au vin

ces blanchiries estoient ou est a present on lieu appelle le cul du sacq et oncor deux courcelles en suite d'haillij et on autre grand logis qui avoit appartenu a Jacques descours estant sur la rue des elemoise et au dit iardinages desdits logis y avoit une blanchirie au linge a cause de la riviere qui y estoit ou est a present la rue du passe et en suite desdites blanchiries estoit le jardin de l'arcbalettre et sortant dudit jardin de l'arcbalettre lon entre dans la rue des poissonschaux entrant en la rue esquermoise #

leur ont donnee un autre heritage dans la nouvelle enceinte ou il est a present et le wing de la basse rue y estoient les vieilles prisons de la ville et tendant en decadence ont este trans ferees sur le petit marche en l'an 1550 et la aupres y avoit une vieille caue ou les caramaras se retirroient de nuict pour y coucher

la place de l'arcbalettre sur ledit pont de sseppes y avoit un edifice basti massonnee sur une voutte et lon alloit par dessus a sainte Catherine de la rue esquermoise

le refuge de l'Abbaye de los estoit en la grande chaussee et estoit bastie de pierres, du coltre d'icelle maison y avoit une grande image de de la



De la vierge Marie fort somptueuse avec les  
 # ie croy que armoiries de l'empereur et du feu ancien Abbe'  
 cette rue des Monsieur Bonuain et estoit fils d'un boucher, et  
 soeur estoient les soeurs noire et paderiere, sur la rue des soeurs ayant des vieux  
 ny ayant que logis la ou demouroient aucuns des parents dudit  
 celles la en ce Abbee #  
 Aampz la a sont Item de la fleur de lis estant aupres de l'altre  
 les plus anciennes saint Estienne lon at fait plusieurs maisons  
 de la ville et allant au vieux marche au poisson qu'on appelle  
 probablement a present la rue des Prestres ou pelletier et  
 cette maison passant oultre la rue des prestre lon entre en la  
 auoit acces par deriere dans la rue esquermoise  
 rue desioyers la Item les vieilles boucheries estoient en deux vieilles  
 rue de la clefnetant halles longues on dans l'une lon vendoit les  
 point encor bastij vieries et dans l'autre lon y mettoit les hayons  
 ny celle desioyers du marche du mercredi, lon en at fait une rue  
 et par ainsy cela lon en at fait une rue vis a vis du marche appelée  
 alloit tout droit dans la rue des la rue des trois couronnes et autrement aulij  
 soeurs ie croy mesme la rue des vieilles boucheries  
 quelles estoient la avant les recollets, et les vieux tytres des maisons de la rue des vieux prisons  
 nomment encor Et du depuis les dites boucheries ont este mise la  
 regard huy en des soeurs ou elles sont a present allant en la rue ou estoit  
 # il y auoit lors l'hospital s<sup>t</sup> Nicolas tirant sur la rue des malades  
 l'hospital saint Nicolas dont la allant au marche au logis sus dit qui fut a Sean  
 rue en retient fremault argentier et la maison de ladite dam elle  
 encor le nom drumetz dit de croix et appis le trespas d'icelle a  
 cet hospital at Sean fremault  
 etc Du depuis Item ou est a present l'esgard des draps, estoit  
 mis a neant et par cij deuant vne grande vraghne maison et  
 come il estoit fondee place entrant en la rue des soeurs et en la  
 pour des familles rue des cordeliers et lon souloit y reuer la passion  
 ruinee lon en at fait de nostre seigneur Jesus christ et autres ieux  
 fait des prebendes que lon appelle ordinarrem le pain de s<sup>t</sup> Nicolas et bataille  
 ou le bon pain et la maison dudit hospital estoit a tenant les boucheries  
 auoit acces par deuant sur la place et par deriere dans la rue s<sup>t</sup> nicolas  
 ainsy quelle est encor et la chapelle est encor en estre ce jour d'hu



81

Et cette place et batailles et histoires pour la recreation de la  
 at son entree ville et des bourgeois ayant appartenu a m<sup>r</sup>  
 par la rue du bois, et Jean de Bravenghien maistre des Comptes et  
 avoit aussi une appres son trespas vendue par ses heritiers a  
 sortie par une la ville pour y faire ledit esgard #

grande porte  
 ans la rue Item en lan' 1600 fut defait le beffroy de Lille  
 des Recollets et l'horloge de la ville fut mis au clocher de Saint  
 n grand front Estienne d'autant que lon craignoit sa ruine  
 de rue, la ville

et vendu le front Lan 1606 fut commence la nouvelle ville qui  
 a rue pour en est alentour de la porte de nostre Dame et des  
 Bastir des maisons Peres Jesuittes, le College desquels fut peude  
 que j'ai veu Temps appres commene lequel auparavant estoit  
 environ lan' 1600 dans la rue des malades deuant le noir morreau  
 et la <sup>son entre</sup> ~~sa~~ par <sup>consistoit</sup> ~~estoit~~ en la rue

et et agrandissement se <sup>consistoit</sup> ~~estoit~~ en la rue  
 la rue du bois, et et agrandissement se <sup>consistoit</sup> ~~estoit~~ en la rue  
 le pource qu'elle du molinel, vieux marche aux cheuaux rue de  
 alloit tout dooit nostre Dame rue des fosse rue des Jesuittes  
 sous Soeurs noire place de l'arc balatre pont d'amour pont aux  
 recollets n'estoient an ne cause pont de l'arc rue de l'arc place du  
 ont encor estables moulin rue de le baignerie et rue du vert bois  
 et cette rue du bois

La Paroisse de Ste Catherine

Depuis le pont de Weppes tirant le loing  
 def n'estoient de la riviere qui va a l'arc des baigneries  
 point encor bastie ou estoient anciennement des baigneries qui  
 lors estoient estuues des bourgeois tant hommes

et l'on l'appelle a que femmes <sup>pres</sup> ~~grande~~ tourne tourne estant du dessus  
 et l'arc a l'arc que l'on de l'arc, l'on en a fait plusieurs maisons  
 fait l'arc le pont et une court et atelier de charpentier tirant  
 sur la rue des bouchers

et outre lors que sur la rue des bouchers  
 n'agrandis la Item ensuiuant plus oultre, il y avoit plusieurs  
 de de recolle la vieux logis et entre autres un gros corps de  
 logis



Logis appartenant a Wallerand de Capaulme  
estant appelle le tour Ponet, tout est a present  
amassee de maisons que lon appelle ~~en~~ au  
iourd'hui le trou ponnet

Item venant du trou ponnet a la rue des bouchers  
y a vne grande court sans bridenges par derriere  
venant sur la rue des bouchers allant enuers  
la porte de la barre estant appellee la court Artus  
mullet, lon dit encor aujourdhuy la court du mullet

Item les repenties ont este renouvelles et ont assés  
leur dortoir et autres edifices et beau sardine

# et aussy les religieux  
appelle Minimes  
lesquels ny estoient point

Item dans vne vraye place sans chaussee tirant  
de la rue de la barre aux murailles de la ville  
la ou estoient plusieurs halloteries et fiens,  
lon y a fait plusieurs beaux edifices appellee la  
rue des halloteries #

# cest la rue  
des bonnes  
filles a present

Item du coing deuers la porte de la barre allant  
au marche au lin sur le chimentiere de sainte  
Catherine lon y a fait plusieurs maisons qui  
appartiennent a leglise de sainte Catherine

Item lon at pousse outre la rue de houdin la ou il  
y auoit des basses chambres et en aucun lieux y  
estoit plusieurs grouilliers et au lieu de sardine  
lon at fait vne rue que lon appelle la rue des  
grouilliers

Item deuant les <sup>de la rue</sup> murailles des Martes dit  
d'Engleterre allant a saint Pierre, at este  
renouuelee plusieurs grands logis ayant vn  
grand mur deuant lesdites martes il ny  
auoit sent



ce rang de  
maisons tenoient  
au rempart  
tant elle mis a  
as au dernier  
grandissement  
de la ville et le  
rempart pour suivoit

seulement une longue rue et l'on montoit de  
tout celle sur les murailles #

L'an 1602 fut fait un rang de maisons atenant  
depuis la caue s<sup>t</sup> Paul iusques a  
la monte du rempart au coing de la rue des bones  
filles

Paroisse de s<sup>t</sup> Pierre

Sortant de la porte  
la barre il  
choit au  
entier de s<sup>t</sup>e  
atherine

Sortant de la rue des grousilliers allant a  
s<sup>t</sup> Pierre y a une rue appellee la rue des trois  
mollette vis a vis la caue s<sup>t</sup> Paul autrement  
appellee la rue s<sup>t</sup> Paul

Item allant des Marthes a s<sup>t</sup> Pierre y avoit  
plusieurs edifices et vieux logis tendans a  
decadence comme sy ceust este un vilage  
brusle et les briquez par monts et un lieu  
ample ou estoient sardinages bien peitons  
entretenus

Item en ladicte rue y avoit un grand viel  
logis appellee l'hostel de Rosimbois duquel  
en ont este fait plusieurs maisons

le rempart  
loit a tenant  
de la caue s<sup>t</sup> Paul  
uant le dernier  
grandissement

Item la ou est a present la caue s<sup>t</sup> Paul,  
estoit un grand celier allant jusques a la  
riviere par dessous le rempart et l'on doutoit  
que sy l'ennemy en eust este advertis que sur  
la nuict il eust pu surprendre la ville cest  
pourquoy la loij y a fait travaillier et boucher  
et sur ladicte caue de s<sup>t</sup> Paul estoit une grande  
grange ou l'on mettoit plusieurs munitions  
de guerre



Item tirant de la rue d'Engleterre a saint  
 Pierre l'Abbesse de Marquette at achete plusieurs  
 pretz et estables appartenant a Monsieur de  
 Berlette depuis ayant appartenu a monsieur  
 Destres son beau fils, et y a edifie un refuge

Extrait tiré de l'histoire de l'Eglise, par monsieur  
 l'Abbe de Chisi Athome sept depuis l'an 1300 jusques a l'an 1422  
 a Paris chez Anthoine Dezalier rue d' Jacques a la couronne  
 d'or 1714 in 4 pagg 447 article 4

A l'occasion du tournoi qui se fit au mariage de Philippe second  
 fils de Philippe de valois m<sup>r</sup> l'Abbe de Chisi donne vne idee de ces  
 Jeux; il y auoit dit il plus de trois cens ans que les tournois auoient  
 este inuentez par Geoffroi de Preuilli gentil homme francois de la  
 maison de vendôme. il n'y auoit que les Rois et les Princes ou les grands  
 Seigneurs qui eussent droit de n faire: Ils enuoyoiēt vn Roy d'Armes  
 ou vn heraut, dont la Robe estoit toute parsemee de leurs armes, aux  
 Rois ou aux Princes voisins leur porter vne espee en signifiant qu'ils  
 querreloient de frapper vn tournoi ou Bouhourdis d'armes en la presen-  
 ce de Dames et Damoiselles: et pour leur faire scauoir le temps, le lieu  
 et les conditions du tournoi le Prince a qui le Roy d'Armes presentoit l'espee  
 luy respondoit en le prenant ie ne l'accepte pas pour nul mal talent, ain  
 pour faire plaisir a celui qui la m'enuoye et aux Dames Estatement.

# Bouhours voyez  
 page 12

On choisissoit vne grande place autour de laquelle on dressoit des <sup>estables</sup> etables  
 pour les Dames et pour les Juges du camp. chaque Prince ou grand  
 Seigneur qui estoit du tournoi, prenoit pour luy et pour ses gens  
 vne certaine quantite de maisons sur la place, et faisoit peindre sur  
 les murailles ses armes et celles des chevaliers de sa suite: et des  
 fenestres pendoient des bannieres voltigeantes de taffetas de diuerses  
 couleurs sur lesquels on voyoit leurs armes, leurs chiffres et leurs  
 devises. on se battoit d'abord seul a seul, et puis trouppes contre  
 trouppes ou avec l'espee platte et large, ou avec la matte d'armes  
 ronde et plus peqante: et apres le combat qui estoit annoncee par  
 les trompettes, les Juges ajugeoient le prix au meilleur Cheualier  
 ou Escuier mieue frappant d'espee qui eut este en la mellee du  
 tournoi: En suite les Juges precedez du Roy d'Armes le memoient



en pompe au lieu ou estoit la Dame du tournoy accompaigne de son chevalier d'honneur et de deux Damoselles la Dame luy mettoit le prix entre les mains et l'ayant merci' bien affectueusement, il la baisoit et semblablement les deux Demoiselles, si estoit son plaisir. apres quoy le chevalier vainqueur prenoit la Dame par la main, et la menoit a la Danse, par ou finissoient les plaisirs de la Tournee

En lan' 1422 le 8 de mars le Dimanche avant le desarme lon' at installé un nouveau crucifix au mont de caluaire a cause que l'autre estoit pourri de viellesse, si lon' en croit la tradition il estoit vieux de bien vint ans lon' dit que ce nouveau at bien coulté mil francs tant en bois ferraille et plomb peinture et maçonnerie c'estoit un temps que tout estoit fort cher a raison du prix des monnoyes les esus valoyent six florins piece et toute choses a l'auenant, ledit dimanche lon' at pose' l'effigie du bon Dieu a terre sur un tapis le Pasteur de s' Maurice l'est alle' benir processionnellement l'apres midy apres vespres accompaigne des horistes de l'ecite Paroisse avec les reliques de la chapelle de s' croix a sauoir la s' vraye croix n're Dame des sept douleurs, et un nombre infini de flambeaux, au milieu estoit un petot garson et une petite fille lon' portant l'esorteau I. N. R. Iudeorum et l'autre portoit les trois cloux sur vne assiette d'argent, estant arrivee sur le lieu lon' at benij l'adite effigie lon' y at chante' quelque mottet et l'himne de vexilla Regis pro deum, en suite le peuple deuotieux qui estoit en grand nombre luy alla baiser les pieds et en suite en la presence dudit peuple lon' at attache l'adite effigie sur la croix avec l'esorteau et les trois cloux que lon' auoit porte' a l'adite procession lors que lon' esleuat cette grande machine et que lon' y attache les cloux comme il falloit les frapper fort pour que la chose fut solide les assistans comme bons chrestiens fondoient en larmes s'imaginant d'estre present a la mort effectiue du bon Dieu

Lan 1601 fut <sup>mise dans</sup> ~~destru~~ l'eglise de la Compagnie de Jesus a tournai la premiere pierre le second iour d'auil, et



86.

en l'an 1607 les susdits P. de la compagnie de Jesus ont obtenu du Pape Indulgence pleniere les Dimanches lundij et mardij de la quinquagisme pour retenir le peuple des excessives desbauches qui se font en ces iours la indigne d'un chrestien, ils separerent la mesme avec leur nouiciat d'avec eux, et la mesme annee fut mise la premiere pierre de leur Esglise a Courtrai en l'an 1611 fut consacree a Lille l'Esglise des Religieuses Brigittaine

en l'an 1613 les Religieuses de la Magdelaine dite <sup>de Tournai</sup> Repentines ont obtenu de l'Archiduc Albert 36 florins de rente sur le domaine de Lille et autres aumones de gens de qualite a fin que petit a petit elles ayent moyen d'estre reorformee au lieu que jusques a cette annee elles alloient avec beaucoup de distraction demander l'aumonne de porte en porte et garder les malades de cette ville et ayant a cette fin obtenu de m<sup>rs</sup> les Doyens et chapitre de n<sup>re</sup> Dame et declaree leur desir estre tel et estant informee de leur deuotion et n'ayant riens trouve contraire dans la fondation ils leur ont accorde leur demande, extrait du deuxieme livre de l'histoire de Tournai composee par m<sup>r</sup> cousin chanoine de ladite ville en l'an 1252, la contesse margueritte deliura par tout la flandre les esclaves de l'un et l'autre sexe qui estoient semblables a ceux des turcs et autres payens et barbares





us on  
be  
le  
rou  
ames  
se la  
ons  
aj  
te  
nt  
es  
unt  
te  
es  
4  
sir  
tion  
ation  
ee'  
te  
nts

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page]*









